

Ostmärkische Tageszeitung

Anzeiger für Stadt und Land



(Thurner Presse)

Ausgabe täglich abends mit Ausschluß der Sonn- und Festtage. — Bezugspreis für Thorn Stadt und Vorstädte frei ins Haus vierteljährlich 2,25 Mk., monatlich 75 Pf., von der Geschäfts- und den Ausgabestellen abgeholt, vierteljährlich 1,80 Mk., monatlich 60 Pf., durch die Post bezogen ohne Zustellungsgebühr 2,00 Mk., mit Bestellgebühr 2,42 Mk. Einzelnummer (Belageemplar) 10 Pf.

Anzeigenpreis die 6 gespaltene Kolonelle oder deren Raum 15 Pf., für Stellenangebote und -gesuche, Wohnungsanzeigen, An- und Verkäufe 10 Pf., für amtliche Anzeigen, alle Anzeigen außerhalb Westpreußens und Posen und durch Vermittlung 15 Pf., für Anzeigen mit Platzvorschrift 25 Pf., im Restameil kostet die Zeile 50 Pf., Rabatt nach Tarif. — Anzeigenaufträge nehmen an alle solchen Anzeigenvermittlungsstellen des In- und Auslandes. — Anzeigenannahme in der Geschäftsstelle bis 1 Uhr mittags, größere Anzeigen sind tags vorher aufzugeben.

Schriftleitung und Geschäftsstelle: Katharinenstraße Nr. 4.
Fernsprecher 57
Brief- und Telegramm-Adresse: „Presse, Thorn.“

Thorn, Dienstag den 4. Oktober 1910.

Druck und Verlag der C. Dombrowski'schen Buchdruckerei in Thorn.
Verantwortlich für die Schriftleitung: Heinrich Wartmann in Thorn.

Zulendungen sind nicht an eine Person, sondern an die Schriftleitung oder Geschäftsstelle zu richten. — Bei Einreichung redaktioneller Beiträge wird gleichzeitig Angabe des Honorars erbeten; nachträgliche Forderungen können nicht berücksichtigt werden. Unbenutzte Einreichungen werden nicht aufbewahrt, unverlangte Manuskripte nur zurückgeschickt, wenn das Postgeld für die Rücksendung beigefügt ist.

Die türkische Anleihe.

Die Türkei unter dem derzeitigen Regime erntet schon nach kurzer Zeit ehrende Anerkennung ihrer fleißigen Erneuerungsarbeit. Was sie jetzt an Geld zu weiteren wirtschaftlichen und militärischen Reformen braucht, könnte sie in Paris, in London und in Berlin haben, und die Eifersucht, mit der die einzelnen Kapitalistengruppen den Ausgang des auch für den Politiker reizvollen Geschäfts verfolgen, hat so ziemlich aller Welt reichlichen Gesprächsstoff geliefert. Schon im August hatte die türkische Regierung mit einer französischen Finanzgruppe die Unterbringung einer neuen Anleihe geregelt, und alles schien in bester Ordnung. Dann aber meldete sich die französische Regierung, und — schmiedet das Eisen, so lange es warm ist — ihre Anschauung ging dahin, die erbetene goldene Uhrkette werde mit einem niedlichen politischen Anhängel viel besser aussehen. Umfangreiche militärische Bestimmungen in Frankreich, Reform des türkischen Finanz- und Zollwesens sowie gewisse Vorbehalte über die Verwendung des Geldes, das namentlich nicht restlos vom Finanz- zum Kriegsministerium wandern sollte, waren die Bedingungen, die die französische Regierung an die Anleihe knüpfte. In Paris hatte man es ja mit steigendem Ingrimm verfolgt, wie die jungtürkische Regierung sich langsam, aber stetig dem Dreibund näherte. Daß General Frhr. v. d. Goltz zum Goltz-Pascha wurde und deutsche Kriegsschiffe von der hohen Pforte angekauft wurden, erschien an der Seine nur als Symptom für die Schwärzung der leitenden türkischen Staatsmänner, die nicht frühzeitig und nicht gründlich genug durchkreuzt werden könne. Die Anleihe bot den willkommenen Anlaß, und daß die Franzosen ihn mit beiden Händen am Schopf griffen, hat männiglich schauen dürfen. Nicht umsonst wollte Frankreich der Bankier der Welt heißen, und jetzt, da ein wichtiger, sogar entscheidender Schachzug gegen die neuengestifteten Beziehungen der Jungtürken zum Dreibund unternommen werden konnte, sollte Dschavid Bei verspielen, daß das Rezept „Zu Geld in deinen Beutel!“ nicht immer eine angenehme Beschäftigung bringt.

Die Rechnung hatte ein Loos, ja deren zwei. Die französischen Staatsmänner, die in Konstantinopel zum dauernden Nachteil des Dreibundes ihre Reize auswerfen wollten, überließen auf der einen Seite die mächtige Erbschaft der jungtürkischen Herrschaft und hatten andererseits noch kein richtiges Verständnis für das Schicksal der ungarischen Anleihe. Halb der französischen Grenzen neuerdings ein paar Groschen und, wenn es sein muß, ein paar Millionen zu haben sind. Wenn die neue Anleihe nur auf Kosten der türkischen Selbstständigkeit und Unabhängigkeit ermöglicht werden konnte, dann hatte es wirklich keinen Zweck, und so trug diese finanzpolitische Aktion die folgenschwere Entscheidung in sich, ob die Türkei nunmehr vom Auslande als ein unter allen Umständen selbständiger Staat, der sich von fremden Mächten in seine innerpolitischen Verhältnisse nicht hineinreden lasse, gewertet werde oder nicht.

Die Annahme der von der französischen Regierung gestellten Forderungen mußte von den Selbstmord, empfunden werden. Man verzichtete daher, wenn auch nur scheinbar, auf das französische Anerbieten und wandte sich an den englischen Geldmarkt, eine unlegbar kluge Entscheidung. In Sir Ernest Cassel fand sich der geeignete Vermittler, und sofort war zwischen die beiden durch die herzliche Entente verbundenen Mächte der Zankapfel geworfen. In Paris schäumte man vor Wut, und in London erklärte man mit verständnisvollem Lächeln, Sir Ernest Cassel sei garnicht der Beauftragte der englischen Regierung, aber seine berufliche Entfaltung könne man doch unmöglich hemmen.

Für den politischen Feinschmecker war es ein zu lieblicher Streit. Die französische Börsenpresse warnte England, noch mehr Geld in die Türkei zu stecken und die Pforte in ihren abenteuerlichen Kriegsabsichten gegen Bulgarien und Griechenland zu bestärken. Frankreich selbst aber war gern bereit, dieses „gewagte“ Geschäft zu machen. Die englischen Regierungskreise wieder freuten sich ihres voraussichtlich steigenden Einflusses an der Pforte, der ja angeht die Förderung russischer Pläne so ziemlich auf den Gefrierpunkt gesunken war.

Die Anleihe hatte auch eine heitere Seite, auf die man freilich in Konstantinopel vermuthlich nicht recht aufmerksam geworden ist. Ein ernst zu nehmendes sächsisches Blatt kam nämlich allen Ernstes mit der Anregung, der — Hansabund möchte die deutschen Großbanken zur Aufnahme der Anleihe auf dem deutschen Geldmarkt zusammenschließen und geneigt machen. Ja, wenn der Hansabund nicht so sehr mit der Siphphusarbeit beschäftigt wäre, den Beweis für den in Born und Eifer behaupteten, vermeintlich vom Bunde der Landwirte über neuhansatische Geschäftsleute verhängten Boykott zu erbringen! So mußte sich die Türkei diesmal noch ohne den Hansabund behelfen, und das ist ja erfreulicherweise auch geschehen. Im Augenblick ist ja das letzte Wort über die Anleihe noch nicht gesprochen. Aber wenn nicht alle Zeichen trügen, hat doch die scheinbare Verwerfung des französischen Angebotes und die Einholung einer englischen oder vielleicht englisch-französisch-deutschen Offerte einen runden Erfolg gehabt. Die französische Regierung hat ihre politischen Forderungen in der Hauptsache fallen lassen und begnügt sich mit der Bestimmung einiger türkischer Kanonenboote in Frankreich. Die Türkei aber bekommt ihre Millionen, und zwar ohne Schädigung ihres erstarkten Ansehens. Auf die diesmal ungehörten Angebote wird sie ja wohl bei passender Gelegenheit noch zurückkommen. Aber vorläufig ist ihre Kasse wieder gefüllt, und die finanzielle Grundlage für die kraftvolle Fortführung der noch lange nicht beendeten Reformen auf einige Zeit neubeschafft. Auch sofern sich die jungtürkische Türkei nicht ohne weiteres an den Dreibund anlehnt, sondern vorzieht, zwei Eisen im Feuer zu haben, und auch wenn das gemeldete und bald dementierte türkisch-rumänische Militärabkommen im Lichte der Wirklichkeit zu unverbindlichen Vorbesprechungen zusammenschmilzt, auch dann bleibt es Wahrheit, daß eine starke und angesehene Türkei den Frieden im europäischen Wetterwinkel noch am ehesten verbürgt und daher auf die moralische und politische Förderung von Seiten des deutschen Reiches rechnen kann.

Ruhe in Moabit.

Am Sonnabend herrschte in Moabit der gewöhnliche Verkehr. Die Schankwirtschaften waren mit wenigen Ausnahmen wieder geöffnet. Die ständigen Schutzmansposten waren eingezogen, nur Patrouillen sah man noch mehr wie sonst in den Straßen. Die Hauptwache auf dem Kohlenplatz der Firma Kupfer u. Co. war noch in Bereitschaft.

Auch die Nacht zum Sonntag ist vollkommen friedlich verlaufen. Zwischen 6 und 7 Uhr abends erschien der Polizeipräsident n. Jagow und überzeugte sich persönlich, daß überall Ruhe herrscht. Kurz nach 11 Uhr kam der Präsident noch einmal nach Moabit und durchfuhr die Straßen, in denen der Aufbruch getobt hatte. Außer einem Zwischenfall in der Rostocker Straße, wo ein noch nicht ermittelter Täter aus einem Haus nach einer Polizeipatrouille mit einer Bierflasche warf, wurde die Ruhe nicht gestört. Gegen 12 Uhr nachts wurden zahlreiche Reservisten nachhause geschickt, und nur die starken Polizeipatrouillen blieben zurück, die während der ganzen Nacht das Aufbruchgebiet durchstreifen. Für Sonntag waren wieder umfassende Maßregeln getroffen. Auch der Landrat Graf von Rößern hatte Vorkehrungen getroffen, da es gerüchtweise hieß,

daß Sonntag Mittag Tausende sich in der Jungfernheide zu einem Gang nach Moabit versammeln würden.

Der Brief des Polizeipräsidenten n. Jagow an den amerikanischen Journalisten Wile lautet: Euere Hochwohlgeboren und Ihre Herren Berufsgenossen haben sich mutig aber ordnungswidrig in eine zusammengewürfelte Menschenmenge — § 125 Reichsstrafgesetzbuches — begeben. Ich bedauere lebhaft die Ihnen dadurch entstandene Unannehmlichkeit und wünsche dem verletzten Herrn Lawrence baldige Heilung. Der Dienst der Schutzmansschaft war in diesen Tagen ein außerordentlich schwieriger. Wie ich mich selbst überzeugt habe, hat die gesamte Schutzmansschaft ihn mit hochanerkennenswerter Energie und Kaltblütigkeit verrichtet. Im fraglichen Augenblicke war größte Schnelligkeit geboten. Das dabei erfolgte Versehen ist hierdurch und durch die Gesamtsituation immerhin erklärlich, sodaß ich ablehnen muß, gegen die beteiligten Beamten vorzugehen. — Der Verein der Ausländischen Presse hielt am Sonntag eine außerordentliche Generalversammlung ab, in der einstimmig eine Resolution angenommen wurde, in der es zum Schluß heißt: Die Generalversammlung, die sich mit ihren vier englischen und amerikanischen Kollegen vollkommen solidarisirt erklärt, legt gegen den vom Polizeipräsidenten vertretenen Standpunkt entschiedene Verwahrung ein.

Eine offizielle Erklärung über die Moabiter Unruhen.

Halbamtlich wird zu den Geschehnissen in Moabit geschrieben: Es handelt sich nicht nur um zufällig entstandene Zusammenrottungen und Ausschreitungen des großstädtischen Pöbels, sondern auch um verabschiedete Lehren gegen die öffentliche Ordnung. Dafür sprechen viele Einzelheiten des Verhaltens der aufrührerischen Massen. Inwieweit die organisierte Arbeitererschaft und Parteigehörige der Sozialdemokratie an den Ausschreitungen der Menge oder bei den Verabredungen, ohne die die Krawalle schwerlich in der vorgesehenen Weise hätten vorfallen können, beteiligt sind, darüber werden wohl die bevorstehenden Gerichtsverhandlungen Aufklärung schaffen. Schon heute aber muß als feststehend angesehen werden, daß ein Zusammenhang besteht zwischen den Moabiter Vorgängen und der sozialdemokratischen Verhöhnung der Massen, die sich neuerdings verschärft. . . . Um so ernster und dringender wird für die Regierung die Pflicht, Pöbelausschreitungen und Aufbruchversuchen mit unerschütterlicher Schärfe entgegenzutreten und der Unbotmäßigkeit einer verhetzten Menge mit der Autorität der Staatsgewalt und der Strenge des Gesetzes zu begegnen.“

Politische Tageschau.

Der Reichstag tritt wieder zusammen.

Wie die „Norddeutsche Allgemeine Zeitung“ erfährt, wird der Reichstag am 22. November wieder zusammentreten. Der Stand der Arbeiten der während des Sommers tagenden Kommissionen, insbesondere der gerechtfertigte Wunsch der Versicherungscommission, ihre Arbeiten von Beginn der Plenarverhandlungen zum Abschluß zu bringen, ist für die Wahl dieses Zeitpunktes bestimmend gewesen.

Fort mit dem Gleichmut gegen die Verhöhnung!

fordert der „Reichsbote.“ Der gestrige „Vorwärts“ mit seinem entstellenden Artikel über den Aufbruch in Moabit wurde auf allen Straßen von den Zeitungsverkäufern ausgeschrieben: „Der „Vorwärts“ über den Aufbruch in Moabit, wie vor einigen Tagen die infamen Artikel über die Kaiserrede in Königsberg. Wenn man diese Artikel des „Vorwärts“ kennt und hört dann diese Anpreisung des „Vorwärts“ unter den Augen der Polizei, dann ist man geneigt, alle Hoffnung auf Besserung aufzugeben; denn wenn die Revolutionäre in dieser frechen Weise in

breiter Öffentlichkeit tun können, was sie wollen, dann gehen wir unaufhaltsam der Revolution entgegen. Das sagt sich jeder, und die Revolutionäre sagen es sich erst recht mit Freuden, aber auf der andern Seite ist man in der Regierung wie im Bürgertum und Parlament mit dem Bann der Matt-herzigkeit geschlagen; man bedauert die Dinge, aber man hat nicht die Kraft, ihnen entgegenzutreten, drückt die Augen zu und läßt die Dinge laufen. So erdreißet sich der „Vorwärts“, seinen heutigen Leitartikel mit den die Sache auf den Kopf stellenden Worten zu beginnen: „Alle unparteiischen Zeugen stimmen darin überein, daß das Schreckensregiment der Polizei in Moabit gestern seinen Höhepunkt erreicht hatte. Die Polizei hat glücklich durch ihr sinnloses Vorgehen fertig gebracht, den „Aufbruch“ aus den Nebenstraßen in die Hauptstraßen des belebten, volkreichen Stadtteils zu verpflanzen.“ Gestern sagte der „Vorwärts“, die Polizei hat den Janhagel aus ganz Berlin nach Moabit gelockt, und heute, sie habe den Aufbruch von den Nebenstraßen nach der Hauptstraße verpflanzt; die Polizei hat alles gemacht, sie ist die Urheberin des Aufbruchs; die sozialdemokratischen Arbeiter haben damit garnichts zu tun! So wird das Volk von dieser Presse belogen und betrogen, um es gegen Staat und Gesellschaft zu verhetzen, und das darf ungehindert geschehen!

Die Fleischsteuerung in Oesterreich.

Am Sonntag fand vor dem Rathaus in Wien eine von der sozialdemokratischen Partei veranstaltete Demonstration gegen die Fleischsteuerung und die Zölle auf Lebensmittel sowie für Aufhebung des Fleischimportverbots statt, an der etwa achtzigtausend Personen teilnahmen. Die Kundgebung ist durchaus ruhig verlaufen.

Die Begegnung in Turin.

Das Wiener R. A. Telegraph.-Korresp.-Büreau meldet: Die von den Ministern des Auswärtigen Italiens und Oesterreich-Ungarns in Turin gepflogenen Besprechungen bildeten die natürliche Fortsetzung jener, die in Salzburg und Ischl stattfanden, ohne daß sich in der Zwischenzeit neue, die internationale Lage verändernde Tatsachen ergeben hätten. Die beiden Staatsmänner haben besonders konstatiert, daß sie im Verein mit dem Berliner Kabinett unentwegt und aufrichtig im Sinne der friedlichen Ziele des Dreibundes tätig sind. — Auf der Rückreise nach Wien hat Graf Lehrenthal von Pontealba aus an Marquis di San Giuliano folgende Depesche gesandt: Bevor ich Italien verlasse, drängt es mich, Ihnen herzlich für den lebenswürdigen Empfang zu danken, den Sie mir zu bereiten die Güte hatten. Es war mir besonders angenehm, unsere Unterredungen wieder aufnehmen zu können, die uns gestatteten, die Übereinstimmung unserer Ansichten betreffend die Fragen, die uns beschäftigen, feststellen zu können. Aufrichtige, freundschaftliche Grüße! Marquis di San Giuliano antwortete mit folgendem Telegramm: Ich danke Ihnen herzlich für Ihre lebenswürdige Depesche. Meinerseits drängt es mich, Ihnen die Versicherung zu geben, daß Ihr Aufenthalt in Italien uns das beste Andenken hinterlassen hat, und daß ich mich Ihnen anschließe, um nochmals mit Benugung die Übereinstimmung unserer Anschauungen festzustellen. Aufrichtige, freundschaftliche Grüße! — Marquis di San Giuliano begab sich Sonntag früh nach Racconigi, wo er vom König empfangen und zum Frühstück geladen wurde.

Besuch des belgischen Königspaars in Wien.

Der König und die Königin von Belgien sind Sonntag abend mit großem Gefolge zum Besuche des Kaisers nach Wien abgereist.

Botschafter Tzwoiski.

Der russische Minister des Auseren Tzwoiski ist zum Botschafter in Paris ernannt worden.

„Das elendste aller elenden Programme.“

Ein Führer der englischen Arbeiterpartei, Abg. Ramsey MacDonald, hält das Programm der deutschen Sozialdemokratie für das „elendste aller elenden Programme.“

El Mokri beim König von Spanien.

König Alfons empfing am Sonnabend mittig in Madrid El Mokri. Dieser verlas ein Schreiben, in dem der Sultan dem Wünsche Ausdruck gibt, ein volles Einvernehmen zwischen Spanien und Marokko im Interesse beider Länder herzustellen.

Zur inneren Lage in Spanien.

In Sansebastian wurde am Sonntag von etwa dreißigtausend Katholiken eine Kundgebung veranstaltet, bei der zahlreiche Reden gehalten wurden, die scharfe Anklagen gegen die Regierung enthielten.

Riderlen Wächters Abschied.

Staatssekretär von Riderlen-Wächter hat Freitag nachmittag 6 Uhr in Bukarest in Anwesenheit des Ministers des Auswärtigen, Djwara, dem Könige in feierlicher Audienz sein Abberufungsschreiben überreicht.

Generaloberst Freiherr von der Goltz

ist in Konstantinopel eingetroffen und vom Kriegsminister Mahmud Schewket-Pascha und zahlreichen Offizieren und Würdenträgern empfangen worden.

Die türkische Anleihe.

Wie der Konstantinopler „Tamin“ meldet, nehmen die Verhandlungen über die Anleihe einen günstigen Verlauf. Die Bedingungen, wonach die Otkoanbank mit der Verwaltung der Staatsfinanzen betraut werden sollte, sind fallen gelassen worden.

Korea.

Wie aus Tokio gemeldet wird, sind die Bestimmungen über die Regierung in Korea jetzt angenommen worden. Es wird amtlich bekannt gemacht, daß der Generalgouverneur die Vollmacht erhält, Verordnungen zu erlassen vorbehaltlich der Genehmigung durch den Kaiser und den Geheimen Rat.

Das neue chinesische Staatsbudget.

Nach Meldung aus Peking hat das Finanzministerium für ganz China das nächstjährige Staatsbudget mit einem Fehlbetrag von 36 Millionen Taels aufgestellt.

Deutsches Reich.

Berlin, 2. Oktober 1910.

Am Sonnabend vormittag fand in Dresden in Gegenwart des Königs, der Spitzen der staatlichen und städtischen Behörden sowie von 500 geladenen Gästen die feierliche Einweihung des neuen Rathauses statt.

Am 1. Oktober wurden folgende preussische Eisenbahnstrecken für den Gesamtverkehr eröffnet: Die vollspurige Nebenbahn Bergriede-Großtauersee in Ostpreußen (51,08 Kilometer), von der vollspurigen Nebenbahn Großgraben-Adelnau-Ostrowo die Teilstrecken Großgraben-Bukowina und Neumittelwalde-Adelnau in Posen (14, 97 und 20,53 Kilometer), die vollspurige Nebenbahn Schildberg-Deufschhof in Posen (28,82 Kilometer), die vollspurige Nebenbahn Iserlohn-Schwerte im Rheinland (19,73 Kilometer).

Der Magistrat Berlin hat in seiner Sitzung am Sonnabend beschlossen, den früheren Oberbürgermeister von Berlin Staatsminister a. D. Erz. Hobrecht von dem Kunstmalerschule im Hofe für den Magistratsaal malen zu lassen.

Der Arbeitsauschuß deutscher Kurzschriftsysteme, der 1906 zu Eisenach von neun stenographischen Schulen eingeleitet worden ist, um die deutschen Regierungen für den Gedanken der Einheitsstenographie zu gewinnen, hat in Berlin unter dem Vorsitz des Herrn v. Wittgen gefagt. Er nahm Kenntnis von dem Beschluß des Gabelsbergerschen Stenographentages zu Stuttgart, der die Aufgabe des Ausschusses für erledigt erklärt.



General Verdy du Vernois.

Der frühere preussische Kriegsminister General Julius Verdy du Vernois, der im Alter von 78 Jahren im Stockholm einer Lungenentzündung erlegen ist, war einer der Männer, der an dem Kriege der Jahre 1870/71 in hervorragender Stellung teilgenommen haben. Der General wurde am 19. Juli 1832 in Preyßnitz in Schleßen geboren.

Die Lebensgeschichte des verstorbenen Generals ist mit Thorn eng verknüpft. Nicht nur, daß er als junger Offizier dem damals noch in der Reichsstadt garnisonierenden Infanterieregiment Nr. 33 angehörte, er hat sich auch eine Thorerin, die Tochter des Kreisphysikus Zimmermann, zur Lebensgefährtin erkoren und ist öfters mit seiner Gattin in Thorn zum Besuch des Schwiegervaters gewesen, wobei sie auch nie verfehlten, die alte Lehrerin „Tante Lotte“, Fräulein Charlotte Vogt — eine Verwandte das mit König Ludwig von Bayern

im Staremberger See untergegangenen Arztes — aufzusuchen. Der einzige der Ehe entsprossene Sohn ist Attaché bei der Gesandtschaft in Stockholm, wo der General auch gestorben ist.

Arbeiterbewegung.

Riesenausperrung in der englischen Textil-Industrie. Sonnabend Mittag sind in Lancashire, dem englischen Textilbezirk, 700 Spinnereien von den Fabrikbesitzern geschlossen und 120 000 Arbeiter ausgesperrt worden.

Provinzialnachrichten.

Colln, 2. Oktober. (Bestwechsel.) Herr Klemke dem das 257 Hektar große Gut Jolephat in diesen Tagen von dem bisherigen Besitzer Herrn Kalanowicz aufgelassen ist, hat 240 000 Mark dafür gezahlt.

Briesen, 2. Oktober. (Maul- und Klauenseuche.) Nachdem die Maul- und Klauenseuche im Kreise Briesen bereits seit mehreren Wochen erloschen war, ist jetzt die Seuche unter dem Vieh der Ansiedler August Neumann und Daniel Wendt in Dridenhof ausgebrochen.

Freilandsdorf, 2. Oktober. (Verschiedenes.) Die Gemeindevertretung wählte gestern Herrn Schmiedemeister Sieg zum 2. Schöffen unserer Gemeinde. Der bisherige Inhaber dieses Amtes hatte eine Wiederwahl abgelehnt.

Neumark, 1. Oktober. (Ein Unglücksfall) ereignete sich Donnerstag Abend in der Hauptstraße. Eine junge Dame stürzte aus dem Fenster ihrer im 3. Stockwerke belegenen Wohnung.

Krotoschin, 1. Oktober. (Die Straftammer) verurteilte den Wikar Guzikowski in Pomowo zu einem Monat Gefängnis, weil er am 7. Mai den Probst Negowski in Jaroschin durch Unvorsichtigkeit erschossen hatte.

Localnachrichten.

Thorn, 3. Oktober 1910. (Infolge einer Betriebsstörung.) die während des Druckes unserer Zeitung am Sonnabend Abend auftrat, — die Rohrzuleitung zum Betriebsmotor der Zwillinge-Notationsmaschine erlitt einen Defekt und war dadurch die elektrische Stromzuführung längere Zeit unterbrochen — konnte leider einem Teil unserer Leser in der Stadt und in der Bromberger Vorstadt „Die Presse“ am selben Abend nur mit erheblicher Verspätung bezw. erst am geizigen Sonntag zugestellt werden.

(Zur Wahl des Ersten Bürgermeisters.) Herr Landrat Boldart-Brielen wird sich am Mittwoch den 5. d. Mts. und Herr Erster Bürgermeister Dr. Bellan-Eilenburg am Freitag den 7. d. Mts., abends 8 1/2 Uhr, im Spiegelssaal des Rathshofes den Stadterordneten vorstellen.

(Verseht) ist der Waffenmeister Herr Lindenau als Oberwaffenmeister nach Spandau.

(Personalien aus dem Lande freie Thorn.) Der Herr Oberpräsident hat den Rittergutspächter Branzka in Girkau zum Amtsvorsteher des Amtsbezirks Tannhagen auf sechs Jahre, vom 3. Oktober 1910 bis 2. Oktober 1916 ernannt.

Der königliche Landrat hat die Wahl des Anstalters David Unruh zu Eisenau zum Schöffen für die Gemeinde Eisenau bestätigt.

(Theologische Prüfungen.) Beim westpreussischen Konfistorium in Danzig fanden unter Vorsitz des Generalsuperintendenten D. Doehlin die theologischen Herbstprüfungen statt. Es bestanden die erste Prüfung: Untowski-Heubude, Weinhold-Marienbuurg, Naleszinski-Elbing; die zweite Prüfung: Erasmus-Schidlig, Erdmann-Straubenz, Freytag-Elbing, Gerhard-Marienbuurg und Pfeiffer-Neustadt.

(Meisterprüfung.) Die Schneider Ludwig Matowski aus Thorn und Marian Chojeci aus Briesen haben vor der staatlichen Meister-Prüfungskommission in Thorn ihre Meisterprüfung bestanden.

(Der Halleysche Komet) soll von Mitte dieses Monats an, allerdings nur mit starken Fernrohren, vielleicht wieder sichtbar sein; er befindet sich im Sternbild Corvus, an der Grenze gegen das Sternbild Crater.

(Der Wetterbericht) der Wetterdienststelle Bromberg hängt seit dem 1. Oktober nicht mehr vor dem kaiserlichen Postamt aus

(Schulfeier.) Zur Ehrung des mit dem 1. Oktober d. Js. in den Ruhestand getretenen Lehrers von der 2. Gemeindefschule, Herrn Johannes Wiese, fand in Gegenwart des Herrn Schulrats Katuhn als Vertreter der königlichen Regierung und zugleich der hiesigen Schuldeputation am vergangenen Sonnabend in dem mit Topfpflanzen reich geschmückten Hörsaal eine erhebende Abschiedsfeier statt.

(Das 25jährige Dienstjubiläum) beging am Sonnabend der königl. Obermusikmeister Herr Panitzke, der geschätzte Leiter des Trompeterkorps des Manenregiments Nr. 4. In der Frühe brachten ihm vor seiner Wohnung, Wellienstraße 137, die Kapellen der 21er und 11er ein Ständchen.

(Der gefrige Sonntag) war ein Herbsttag, wie man ihn an der Ostseeküste gewohnt ist, heiter und auch noch milde genug, um noch nach Sonnenuntergang wenigstens einige Zeitlang den Aufenthalt im Freien zu gestatten, sodaß die Gartenrestaurants draußen — und weit hinaus — zog es gestern alle — wie im Sommer gefüllt waren, während Tirol und Viktoriaapart ebenfalls den stärkeren Besuch hatten.

(Zur Wahl des Ersten Bürgermeisters.) Herr Landrat Boldart-Brielen wird sich am Mittwoch den 5. d. Mts. und Herr Erster Bürgermeister Dr. Bellan-Eilenburg am Freitag den 7. d. Mts., abends 8 1/2 Uhr, im Spiegelssaal des Rathshofes den Stadterordneten vorstellen.

(Theologische Prüfungen.) Beim westpreussischen Konfistorium in Danzig fanden unter Vorsitz des Generalsuperintendenten D. Doehlin die theologischen Herbstprüfungen statt. Es bestanden die erste Prüfung: Untowski-Heubude, Weinhold-Marienbuurg, Naleszinski-Elbing; die zweite Prüfung: Erasmus-Schidlig, Erdmann-Straubenz, Freytag-Elbing, Gerhard-Marienbuurg und Pfeiffer-Neustadt.

(Meisterprüfung.) Die Schneider Ludwig Matowski aus Thorn und Marian Chojeci aus Briesen haben vor der staatlichen Meister-Prüfungskommission in Thorn ihre Meisterprüfung bestanden.

(Der Halleysche Komet) soll von Mitte dieses Monats an, allerdings nur mit starken Fernrohren, vielleicht wieder sichtbar sein; er befindet sich im Sternbild Corvus, an der Grenze gegen das Sternbild Crater.

von Jutta Braufahrt sind aus dem Kreise des Publikums viele Gesuche an die Direktion gerichtet worden, das Stück zu wiederholen. Die Direktion wird diesen Wünschen Rechnung tragen und das Stück am Freitag zum 2. und letztenmale zur Aufführung bringen. Die Aufführung der 'Bolshoi'schen Komischen Oper', 'Die weiße Dame', welche ursprünglich am Donnerstag in Szene gehen sollte, ist für Sonntag, den 8. d. Mts., angelegt.

(Schwurgericht.) Herr Landrichter Hohberg eröffnete heute vormittags 10 Uhr die dritte diesjährige Sitzungsperiode, die bis einschließlich Sonntagmorgens in der heutigen Sitzung die Herren Landrichter Hegne und Erdmann. Die Anklagebehörde war durch Herrn 1. Staatsanwalt Storp vertreten. Als Nebenkläger nahmen folgende Herren an der Sitzung teil: Richteramtbesitzer Stiedes-Benzlau, Gutsverwalter von Venst-Schafhof, Rittergutsbesitzer Mathies-Gutlow, Domänenpächter Brodmann-Bawer, Rittergutsbesitzer von Mieczowski-Cibor, Administrator Grothe-Glaugau, Domänenpächter Albinus-Zaschke, Rentier Doblom-Thorn, Gutsverwalter Ebbesen-Thorn, Rittergutsbesitzer Soppart-Thorn. Unter der Beschuldigung der vorsätzlichen Tötung hatte die aus der Unterdrückungshaft vorgeführte, in Stewen wohnhafte Arbeiterfrau Rosalie Ostrowski geb. Bojarst auf der Anklagebank Platz genommen. Der Angeklagte stand Herr Rechtsanwalt Mielcarzewicz als Verteidiger zur Seite. Der Anklage lag folgender Sachverhalt zugrunde: Bis zu ihrer Verhaftung hatte die Angeklagte in dem Hause des Maschinenhermann Benzin zu Stewen eine kleine Wohnung als Arbeiterin inne, während der gleichen Zeit mit ihr in einem Hintergebäude auf demselben Grundstück ergebener Mensch, der mit seiner Frau in stelem Untergasse lebte und häufig mit ihr Streit vorhatte. Am 20. Juli d. Js. kam Kienas wieder einmal betrunken aus dem Hause und legte sich zunächst zu Bett, erhob sich aber wieder und bandelte sich mit seiner Frau Streifigkeiten an, wobei er sie geschlagen und würgte. Die Frau entziff sich den kleinen Kindern auf den Hof, um dort solange zu verweilen, bis ihr Mann sich beruhigt haben würde. Hier traf sie die Angeklagte, die von dem Standa bereits Kenntnis erhalten hatte. Während diese der misshandelten Frau Trost zu sprechen, erhob sich der Mann auf dem Hofe. Er schickte seine auf dem Hofe in Gesellschaft ihrer Mutter wohnende 12jährige Tochter Maria auf, ihm in die Wohnung zu folgen und als diese sich weigerte, ließ er sie am Arm und schüttelte sie hin und her, über die Handlungsweise des lieblosen Vaters verlor die Angeklagte ihm eine derbe Ohrfeige, ergriff dann ein Mittel und schlug ihm damit über den Kopf. Infolge dieses Schlags fiel Kienas zu Boden. Er erhob sich aber bald darauf vom Erdboden und ging in seine Wohnung, wo er sich zu Bett legte. Als ihm seine Frau später dorthin folgte, schlief er bereits und schnarrte um 11 Uhr abends und nahm nun wahr, daß sich ihr Mann ganz still verhielt. Um sich von dem Befinden ihres Mannes zu überzeugen, trat sie an sein Bett und behauptete, daß der Tod des Mannes eine Folge der Beschuldigung gewesen sei. Die Angeklagte gab den Sachverhalt im wesentlichen als richtig zu. Sie will mit Kienas, als er seine Tochter in das Zimmer hineinworf, in Streit geraten und dabei von ihm einen Stoß vor die Brust erhalten haben. Erst darauf habe sie ihm eine Ohrfeige verleiht und später mit dem Standa auf ihn eingeworfen.

Der Verstorbenen war wegen Luftdröhrenkatarrh bereits drei Wochen ohne Arbeit. Dieser Katarrh bewirkte, daß Frau Kienas auch beim Standesamt nicht arbeiten konnte. Die Angeklagte wurde in der Sache verurteilt, mit der Angeklagten den Kienas' sehen Eheleute ein trauriges Bild. Auch steht unter Sittenkontrolle, und der Mann soll ihren Umgang mit Soldaten begünstigt haben, damit sie die Leiche gewaschen hat, macht für die Angeklagte die Bekannte haben, die Leiche mit dem Kopfe gegen die Wand zu stoßen, um die von ihr verursachte Leiche zu verdecken. Doch machen glaubwürdige Zeugen, wie Wachtmeister Böhmke und Gemeindevorsteher Kose solche Angaben über diese Zeugin, die gleichfalls unter Kontrolle steht, daß der Gemüthliche für durchaus unglaubwürdig halten muß. Der Sachverständige, Herr Medizinalrat Dr. Legner, der die Leiche seziert hat, machte nun seine mit großer Spannung erwarteten Angaben. Die Section wurde erst sieben Tage nach dem Tode in der Wohnung vorgenommen. Die Leiche war stark überwiegend übergegangen, die Kopfhaut voller nicht mehr festgelegt werden konnten. Beim Schädel wurde ein Bruch festgestellt, der mehrere Zentimeter tief war, die Leiche durch das Schädelbruch in dem Ohr zu ging. Der Bruch führte von der linken Seite des Gehirns nach rechts. Durch den Schädelbruch entstand. Der Schädelbruch war ein Bruch des Gehirns, der die äußeren Verletzungen des Kienas und der übermäßige Alkoholgenuß verursachen konnte. Die schwache Körperkonstitution des Mannes wurde durch den übermäßigen Alkoholgenuß noch mehr geschwächt. Die Angeklagte hat die Angeklagte Kienas' sehen Eheleute körperlich misshandelt zu haben und so seinen Tod verursacht zu haben? 2. Sind die Angeklagten mit der Angeklagten zuzubilligen? 3. Hat die Angeklagte die Angeklagten zuzubilligen? 4. Hat die Angeklagte die Angeklagten zuzubilligen? 5. Hat die Angeklagte die Angeklagten zuzubilligen?

Die Cholera. Die bakteriologische Untersuchung des in Hellevoetsluis auf dem Dampfer 'Eugenie' vorgekommenen choleraverdächtigen Falles hat ergeben, daß keine Cholera vorliegt. In den letzten 24 Stunden sind in Petersburg 20 Personen an Cholera erkrankt und 49 gestorben. Die Zahl der Choleraerkrankten beträgt augenblicklich 396. Seit Auftreten der Cholera sind insgesamt 198 246 Personen erkrankt, 93 329 gestorben. Vom Freitag zum Sonnabend sind in Neapel 17 Erkrankungen und 5 Todesfälle an Cholera vorgekommen, in der Provinz Neapel 12 Erkrankungen,

in der Provinz Avellino eine Erkrankung, in der Provinz Palermo eine Erkrankung, ein Todesfall, in Apulien zwei Erkrankungen, 2 Todesfälle. Die bakteriologische Untersuchung ist allerdings nur bei den letzten 24 Stunden in Neapel 12 Erkrankungen und 4 Todesfälle an Cholera vorgekommen, ferner in der Provinz Neapel 17 Erkrankungen und zwei Todesfälle, in Apulien zwei Erkrankungen und zwei Todesfälle und in der Provinz Sassari drei Erkrankungen. In Rom ist in den letzten fünf Tagen kein Cholerafall festgestellt worden, sodas die Stadt als cholerafrei betrachtet werden kann. Seit Freitag sind in Konstantinopel vier Personen an Cholera erkrankt und vier gestorben.

(Totschlag.) Der 20 Jahre alte Eisenbahnarbeiter Max Raab aus Schliffelmühle wurde gestern durch einen Revolverschuß lebensgefährlich im Kopf verletzt, von einigen Kollegen in das Krankenhaus gebracht. Der Vorfall ist noch nicht aufgeklärt, da der Verletzte bewusstlos ist. Da nach ärztlichem Befund Selbstmord nicht vorliegt, so ist anzunehmen, daß er in Streit geraten und, da bei der heutigen Verwilderung gleich zu Messer und Revolver gegriffen wird, von dem Gegner den Schuß erhalten hat.

(Verhaftet) wurde der Arbeiter Oskar Büttjohann aus Neumünster (Holstein), ein Reservist, der sich nach der Entlassung vom Militär obdachlos umhergetrieben und gestern einen Einbruchsdiebstahl in der Innungsherberge versuchte, wobei er ertrapt wurde. Ein Fahrrad, das er bei sich hatte, ist, wie er angibt, sein Eigentum.

(Polizeiliches.) Arrestanten verzeichnet der Polizeibericht heute 2.

(Geunden) wurde eine Damentasche, ein Spazierstock, ein Bund Schlüssel und ein Gepäckstück. Näheres im Polizeireport, Zimmer 49.

(Zugelaufen) sind zwei Hunde, ein Tackel und ein kleiner gelber. Näheres im Polizeireport, Zimmer 49.

(Von der Weichsel.) Der Wasserstand der Weichsel betrug bei Thorn heute 0,82 Meter, er ist seit vorgestern um 12 Zentimeter gestiegen. Bei Chwalowice ist der Strom von 1,73 Meter auf 1,75 Meter gestiegen.

(Maul- und Klauensehne.) Nach landespolizeilicher Anordnung bilden die Distrikte Seyde, Neugrabia nebst Borwert Wschonort und Herzogsfelde Sperrbezirke. In Neugrabia ist die Suche ausgedehnt, unter dem Viehbestand des Pfarrers Stefanaf, des Gastwirts Hildebrand und der Gutsarbeiter. Weiter ist die Suche ausgebrochen unter dem Viehbestand des Besitzers Wid in Gramschin und des Besitzers Franz in Ober-Nessau. Über Rindvieh, Schafe, Schweine und Ziegen der Gegend ist die Stallperre verhängt.

(Im Kreise Hohenalza) ist die Suche ausgebrochen in den Distrikten Standa, Reichsmark, Gr.-Opof, Efenheim, Reinau, Schöngrund, Dom. Nordorf, Ossenzewo und Eigenheim.

Podgorz, 3. Oktober. (Amtsvertretung.) Herr Bürgermeister Kühnbaum ist vom 5.—26. d. Mts. beurlaubt und wird in den Amtsgeschäften von Herrn Rendant Bartel, für den Bezirk Nessau von Herrn Besitzer Heinrich Pofchadel in Ober-Nessau vertreten.

Sport. **Vanderbilt-Automobilrennen** in Newyork. Der Gewinner im vorjährigen Automobilrennen um den Vanderbiltbecher, Grant, hat den Becher auch diesmal gewonnen.

Das letzte diesjährige Rennen bei Zoppot, bei dem auch mehrere Hengstprüfungsrennen erfolgten, die sonst in Marienburg stattfanden, hat am gestrigen Sonntag bei prächtigem Wetter und starker Beteiligung einen guten Verlauf genommen. Die Sieger waren im Flachrennen (800 Mark) 'Frein', im Manöverjagdenrennen 'Catalina', im Zoppoter Herbstjagdenrennen (1200 Mark) 'Katalin', im Preis von Jäschenthal-Rennen (1350 Mark) 'Zip', im Lebewohl-Hürdenrennen (1050 Mark) 'Frontsoldat'. Am Totalisator wurden 36 000 Mark umgesetzt.

Luftschiffahrt. **Flugwoche Meh-Trier.** Kapitän Engelhardt, der am Sonnabend früh 5 Uhr nach französischer Zeit von seiner Landungsstelle bei Pompey, in der Nähe von Nancy, aufgestiegen war, fuhr etwa 200 Meter weit in einer Höhe von etwa 20 Metern, dann schlug der Apparat um und fiel zu Boden, wobei die Drahtflächen beschädigt wurden. Engelhardt selbst blieb unverletzt, auch der Motor wurde nicht beschädigt. — Mittags traf Engelhardt im Automobil auf dem Meher Flugplatz ein. — Die Fahrt über französisches Gebiet erfolgte infolge eines Irrtums Engelhardts, der Meher für Diederhofen hielt und deshalb weiterflog.

Mannigfaltiges. **(Verhaftet)** wurden in Stralsund der Müller Buhr aus Hanshagen und der Töpfer Jagdmann aus Seltin. Beiden werden Einbrüche und Diebstähle in den Kirchen von Groß-Kiesow, Boltshagen und Hausshagen, die in diesem Sommer verübt wurden, zur Last gelegt. Auch eines Einbruchs in der Kirche zu Prohn bei Stralsund werden beide bezichtigt.

(Ein Eisenbahnunfall) ereignete sich am Sonnabend auf dem Bahnhof Flöha. Abend gegen 7 Uhr flankierte ein Güterzug eine Rangiermaschine. Dieselbe stürzte um, wobei der Lokomotivführer Weber aus Flöha unter die Maschine zu liegen kam. Er erlitt schwere Verletzungen und mußte ins Krankenhaus zu Chemnitz gebracht werden. Sonst ist niemand verletzt. Von dem Güterzuge sind die Lokomotive und drei Wagen entgleist. Der Verkehr konnte mit gewissen Erschwerungen aufrecht erhalten werden. Um 10¹/₄ Uhr war jede Betriebsstörung beseitigt.

(Raubmord an einem Kassenbotten.) Aus Paris wird vom Sonnabend gemeldet: Zwei junge Apachen im Alter von 15 und 16 Jahren haben gestern den Kassenboten Emil Andree nach dem Boulevard de la Balette gelockt, ihn dort durch Messerstiche und Hiebe mit einem Bügeleisen getötet und seiner Burschaft im Werte von 4150 Franks beraubt. — Am Sonntag sind die jugendlichen Mörder Tissiel und Demaret in einem Hotel verhaftet worden. Von den geraubten 400 Franks wurden nur noch etwa 1200 Franks vorgefunden. Die beiden Mörder sind geständig.

(Wolkenbruch.) In Bille wurden Sonntag Vormittag infolge Wolkenbruchs mehrere Straßen überschwemmt. Die Erdgeschosse mehrerer Häuser stehen unter Wasser. **(Schweres Explosionsunglück in Mexiko.)** Einem Gerücht zufolge sind infolge von zwei Explosionen, die am Freitag und Sonnabend erfolgten, 150 Bergleute auf der Zechen Palau bei Murquez-Coahnila (Mexiko) eingeschlossen worden.

Neueste Nachrichten. **Einweihung des majurischen Diakonissenhauses 'Bethanien' in Voegen.** Voegen, 3. Oktober. Heute erfolgte die feierliche Einweihung des majurischen Diakonissenhauses 'Bethanien' in Anwesenheit zahlreicher Ehrengäste, darunter Oberpräsident von Windheim und Gemahlin. Für die Kaiserin war Prinz Joachim erschienen, der namens der Kaiserin der neuen Anstalt eine gedeihliche Entwicklung und Gottes reichsten Segen wünschte. Die Kaiserin hat der Anstalt ihr Bild und eine Urkunde gewidmet.

Goldap, 3. Oktober. Prinz Joachim von Preußen, der sich heute mit dem Automobil von Rominten nach Voegen begeben hatte, wird von dort die Reise nach Königsberg fortsetzen, von wo abends die Weiterreise nach Potsdam erfolgt. **Reichstagsabgeordneter Rent.** Königsberg, 3. Oktober. Wie die 'Distr. Ztg.' meldet, ist der Reichstagsabgeordnete für den Wahlkreis Königsberg II, Babian-Weslau, königlicher Amtsrat Debrecht (konf.) Sonntag Vormittag gestorben.

Heinrich XXIV. Berlin, 3. Oktober. Auf Schloß Ernstbrunn ist kürzlich Heinrich der Bierdranzigste von Neuchâtritz gestorben. **Prinz Heinrich XXIV.** war seit 1894 das Haupt der Linie Neuchâtritz, die sich 1699 von der Linie Salm trennte. Er war Besitzer der Fideikommiss Güter Hagenberg und Ernstbrunn in Niederösterreich. Sein Bruder Heinrich VII. war 1878—1894 deutscher Botschafter in Wien.

Moabit. Berlin, 3. Oktober. Der gestrige Sonntag verlief in Moabit völlig ruhig. **Verbrechen und Unglücksfälle.** Berlin, 3. Oktober. Die Kassiererin Emma Miguel, die bei der Fürstin Pleh in Groß-Bichterfeld in Stellung gewesen ist, hat sich aus gekränktem Ehrgefühl, da sie sich zurückgesetzt fühlte, im Selbstmord ertränkt. Die Leiche wurde heute Sonntag Nachmittag gelandet.

Berlin, 3. Oktober. Der Bezirksamtssekretär Keller in Rixingen hat 10 000 Mark unterschlagen. Er ist seit Sonntag Abend flüchtig. **Göttingen, 3. Oktober.** Auf dem Bahnhof Elze wurden von einem Güterzug zwei Weichensteller überfahren und getötet. **Wien, 3. Oktober.** In Mürzschlag fuhr heute ein Automobil mit fünf Insassen in voller Fahrt in die geschlossenen Bahnhofsanlagen hinein. Zwei Personen wurden schwer verletzt.

Gleiwitz, 3. Oktober. Der Amtsrichter Sieb wurde gestern im benachbarten Czerniger Forst von Wilderern erschossen. **Luftschiffahrt.** Trier, 3. Oktober. Die Leiche des verunglückten Fliegers Hans ist nach dem Garnisonlazarett gebracht worden. Man schließt zuversichtlich

den Umständen, daß eigene Unvorsichtigkeit des Fliegers mit zu dem Unglück beigetragen hat. **Chemnitz, 3. Oktober.** 'P. 5', der heute früh 7.55 Uhr hier zur Niederz nach Bitterfeld aufgestiegen war, ist dort um 11¹/₄ Uhr nach glücklicher Fahrt glatt gelandet.

Großes Straßenbahnunglück. Paris, 3. Oktober. Bei Lyon stießen gestern Abend 2 Straßenbahnzüge zusammen. 25 Personen sind zumteil lebensgefährlich verletzt. Drei Wagen wurden völlig zertrümmert. Weitere Unfälle beim Vanderbilt-Automobilrennen.

Newyork, 2. Oktober. Vanderbilt-Automobilrennen. Während des Rennens kam das Automobil Chevrolet von der Straße ab und rannte in ein am Straßenrande haltendes Touristenautomobil. Der Chauffeur Chevrolet wurde auf der Stelle getötet, Chevrolet selbst und die drei Insassen des Touristenautomobils erlitten nur leichte Verletzungen.

Zu Ehren Karl Schurz. Newyork, 3. Oktober. Zu Ehren des Deutschamerikaners Karl Schurz erhielt der East-River-Park bei der gestern veranstalteten offiziellen Feier unter lebhaftem Beifall der Teilnehmer den Namen 'Karl Schurz-Park'. **Eine Katastrophe in der amerikanischen Marine.** Newyork, 3. Oktober. Ein Dampfsboot, das eine große Anzahl Matrosen zur Flotte im Hudsonfluß zurückbrachte, ging unterwegs unter. In einer amtlichen Erklärung wird die Zahl der Ertrunkenen auf neunundzwanzig geschätzt. Es besteht aber die Möglichkeit, daß achtzehn andere Matrosen, die noch vermisst werden, sich ebenfalls auf dem gesunkenen Dampfsboot befunden haben.

Newyork, 3. Oktober. Zu dem Marine-Unglück wird weiter gemeldet: Neunzig Matrosen befanden sich in dem Boote; 61 wurden gerettet. Das Boot geriet in die von vorbeifahrenden Dampfern erregten Wellen. Die dunkle Nacht und die bewegte See erschweren die Rettungsversuche. **Sperrung.** Newyork, 3. Oktober. Hier sind 40 000 Bauarbeiter ausgeperrt worden.

Antliche Notierungen der Danziger Produkten-Börse vom 3. Oktober 1910.

Wetter: bewölkt.

Für Getreide, Hülsenfrüchte und Msaalen werden außer dem notierten Preise 2 Mk. per Tonne logenante Faktor-Preis in ansehnlich vom Käufer an den Verkäufer vergütet.

Weizen fester, per Tonne von 1000 Sgr. per Oktober-November 198¹/₂ Mk. Br., per November-Dezember 199 Mk. Br., per Dezember-Januar 199¹/₂ Mk. Br., per April-Mai 205 Mk. bez. inländ. hochbunter 760—788 Gr. 187—200 Mk. bez. inländ. bunter 754—766 Gr. 187—199 Mk. bez. inländ. roter 732—756 Gr. 183—193 Mk. bez. Roggen fester, per Tonne von 1000 Sgr. per Oktober-November 142¹/₂ Mk. bez. per November-Dezember 144¹/₂ Mk. bez. per Januar-Februar 144 Mk. bez. per April-Mai 151 Mk. bez. Regulierungspreis 142 Mk. Gerste unverändert, per Tonne von 1000 Sgr. inländ. 638—744 Gr. 148—158 Mk. bez. transitio 92—98 Mk. bez. Hafer unverändert, per Tonne von 1000 Sgr. inl. 138—154 Mk. Rohaucker, Tendenz: ruhig. Rendement 88 % fr. Neuschaffn. 9,80 Mk. infk. Saft. Kleie per 100 Sgr. Weizen- 8,10—8,40 Mk. bez. Roggen- 8,30 Mk. bez. Der Vorstand der Produkten-Börse.

Telegraphischer Berliner Börsenbericht.

	3. Okt.	1. Okt.
Tendenz der Fondsbörse:		
Oesterreichische Banknoten	85.—	85,05
Russische Banknoten per Kasse	216,70	216,55
Wechsel auf Warschau	—	—
Deutsche Reichsanleihe 3 ¹ / ₂ %	92,10	92,10
Deutsche Reichsanleihe 3 ⁷ / ₈ %	82,80	82,75
Preussische Staatsanleihe 3 ¹ / ₂ %	92,20	92,10
Preussische Staatsanleihe 3 ⁷ / ₈ %	82,80	82,80
Thürmer Stadtanleihe 4 ¹ / ₂ %	—	—
Thürmer Stadtanleihe 3 ¹ / ₂ %	88,70	88,75
Westpreussische Pfandbriefe 3 ¹ / ₂ %	—	85.—
Westpreussische Pfandbriefe 3 ⁷ / ₈ % neul. II.	91.—	90,40
Münchener Rente von 1894 4 ¹ / ₂ %	94,50	94,75
Russische unbesetzte Staatsrente 4 ¹ / ₂ %	85,10	85.—
Russische Pfandbriefe 4 ¹ / ₂ %	185,40	185,50
Große Berliner Straßenbahn-Aktien	255,75	256,50
Deutsche Bank-Aktien	188,90	189,75
Disconto-Kommandit-Aktien	124,10	124,10
Norddeutsche Kreditanstalt-Aktien	127,50	127,80
Ostbank für Handel und Gewerbe	281,50	288,00
Allgemeine Elektrizitäts-Gesellschaft	284,50	285,10
Bochumer Gußstahl-Aktien	190.—	191.—
Harpener Bergwerks-Aktien	172,50	173,10
Sanarhille-Aktien	101 ¹ / ₂	100 ¹ / ₂
Weizen loco in Newyork	201,75	200.—
" Oktober	208,50	201,75
" Dezember	209,25	207.—
" Mai 1911	149,50	148,75
Roggen Oktober	155,50	153,50
" Dezember	161,50	160,75
" Mai	—	—
Spirtus 70er loco	—	—
Bankdiskont 5 ¹ / ₂ % Bombardirungszins 6 ¹ / ₂ % Privatdiskont 4 ¹ / ₂ %		

Danzig, 3. Oktober. (Getreidemarkt.) Zufuhr 81 inländische, 86 russische Waaggus. **Königsberg, 3. Oktober.** (Getreidemarkt.) Zufuhr 78 inländische, 133 russische Waaggus. 14 Waaggus Kleie und 17 Waaggus Ruten.

Meteorologische Beobachtungen zu Thorn. vom 3. Oktober, früh 7 Uhr. Lufttemperatur: + 18 Grad Cels. Wetter: heiter. Wind: Südost. Barometerstand: 760 mm. Von 2. morgens bis 3. morgens höchste Temperatur + 19 Grad Cels., niedrigste + 6 Grad Cels.

Wasserstände der Weichsel, Brage und Nehe. Stand des Wassers am Pegel der

	Tag	m	Tag	m
Weichsel	Thorn	3,082	1,070	
	Zamiatost	—	—	—
	Warschau	1,124	30,128	
	Chwalowice	1,178	30,175	
	Zatoczyn	—	—	—
Brage bei Bromberg	D.-Pegel	—	—	—
Nehe bei Czarnikau	II.-Pegel	—	—	—

Mitteilungen des öffentlichen Wetterdienstes (Dienststelle Bromberg). Voraussichtliche Witterung für Dienstag den 4. Oktober: Meist wolfig, sehr windig, zeitweise Regen, nachts etwas wärmer. **4. Oktober:** Sonnenaufgang 6.6 Uhr, Sonnenuntergang 5.31 Uhr, Mondaufgang 7.2 Uhr, Monduntergang 6.3 Uhr.

Die Presse.

(Zweites Blatt.)

Die Sozialdemokratie und die Moabiter Straßenkämpfe.

Mit der harmlosesten Miene der Welt behauptet die Sozialdemokratie, sie habe mit den Moabiter Straßenkämpfen und Exzessen gar nichts zu tun. Es mag dahingestellt bleiben, ob und inwieweit diese direkt von Sozialdemokratischer oder gewerkschaftlicher Seite gewollt und organisiert waren. Sicher ist, daß der Skandal und Aufruhr aus dem sozialdemokratischen Terrorismus gegen Arbeitswillige entstand, welche durch die Polizei vor Vergewaltigung geschützt werden mußten. Und notorisch ist, wie die Sozialdemokratie allgemein im Laufe der Zeit immer frecher und unerschrockener gegen solche Arbeiter hegt und sie gefährdet, welche sich ihrem Zwange zur Arbeitsniederlegung nicht fügen, sondern das erste Menschenrecht der Arbeitsfreiheit aufrechterhalten wollen. In jeder Beziehung predigt die Sozialdemokratie Mißachtung und Umsturz der bestehenden Staats- und Gesellschaftsordnung, sie nährt den Haß und alle leidenschaftlichen Instinkte, reizt zu aller Gesekesverletzung auf, soweit ihr das nicht im Augenblick selbst gefährlich werden kann. Kommt dann irgendwie der systematisch von ihr aufgetriebene Zündstoff, die Verachtung von Gesetz und Ordnung, zur Explosion, dann ist es die Sozialdemokratie nicht gewesen, sie stellt sich völlig unschuldig; und die berufenen Hüter der Ordnung, welche notgedrungen den ihnen aufgewungenen Kampf aufnehmen müssen, werden deshalb noch aufs äußerste beschimpft!

Unmittelbar vor den ungeheuerlichen Vorgängen in Berlin hat der sozialdemokratische Parteitag stattgefunden, und gerade in den letzten Jahren ist von der Sozialdemokratie immer ungenierter ihr angebliches „Recht auf die Straße“ verfochten worden. Man braucht nur aufs Geratewohl einige Momente aus den Moabiter Verhandlungen hervorzuziehen. Bebel verführte: „Wenn die Sozialdemokraten erst einmal den preussischen Staat erobert haben, haben sie alles. Das koste Mühe, das koste Arbeit, das koste Schweiß und das koste eventuell noch mehr.“ Also wird deutlich mit Blutvergießen gedroht, dazu angeregt; es ist wenige Tage nachher in Moabit reichlich Blut geflossen! Bei einem Rückblick auf das Sozialengesetz sagte derselbe Bebel: „Wenn wir gekommen hätten, hätten wir Losgesekeslagen und a la Les zertrümmert, was uns im Wege stand. Daran ist kein Zweifel, daß wir das getan hätten. Wir wären Verbrecher geworden, wenn wir es nicht getan hätten, Wir tun das Recht, ja die Pflicht proklamiert, Loszubrechen, alles zu zertrümmern, was einem nicht

gefällt. Hat aber die zünftige Sozialdemokratie solches Recht, so kommt es natürlich auch jedem anderen zu, dem „Mob“ und Janhagel ebenso gut. Bebel höhnte auch kräftig gegen den Kaiser. Das besorgte dann Roste noch besser. Er sagte u. a. unter wiederholtem stürmischem Beifall: „Wir schütteln gewiß den deutschen Staub nicht von den Füßen, aber den Leuten mit den Gottesgnadenideen wird das deutsche Volk gewiß keine Träne nachweinen, und wir Sozialdemokraten werden alles aufbieten, den Herren die Luft hier so unheimlich wie möglich machen. Vor 20 Jahren sagte der Kaiser: „Ich führe Euch herrlichen Tagen entgegen.“ Wir haben genug von dieser Sorte Herrlichkeit. Dem Bekenntnis zum Absolutismus stellen wir bei den kommenden Wahlen die Lösung der Republik entgegen.“ So offen ist die Parole zum Umsturz der Monarchie kaum je in Deutschland ausgegeben. Weiter erklärte in Magdeburg z. B. Genosse Borgmann: Gerade durch die Demonstrationen auf der Straße werde der allergrößte Eindruck hervorgerufen. Dabei ergoß der Redner Schimpf und Schande gegen die Polizei, wie ja überhaupt die Verächtlichmachung der Polizei und der Schutzleute und die Aufreizung gegen sie in der gesamten Sozialdemokratie immer mehr Heilmittel und Sport geworden sind. Kein Wunder, wenn dann der „Mob“ der Polizei Schlachten liefert, wie in Moabit, und wenn dabei auch einmal der eine oder der andere Polizist über die Stränge haut! „Es bedarf nur eines Zeichens — so sagt Borgmann —, um die Massen wieder auf die Straßen marschieren zu lassen, und dieses marschieren ist von der allergrößten Bedeutung. . . . Zu Hunderttausenden haben wir unsere Leute im Feuer exerzieren lassen.“ Redner drohte mit noch machtvolleren und wuchtigeren Demonstrationen. Die Moabiter ist ja wohl noch „wuchtiger“ gewesen als die direkt von der Sozialdemokratie arrenierten, relativ ruhigen Wahlrechtsmüßlinge! Genosse Liebnecht wütete gegen den russischen Zaren, der als Gast in Deutschland mit seiner schwer kranken Gattin bei deren Bruder weilte, u. a., natürlich auch unter stürmischem Beifall, mit folgenden Worten: „Die allgemeine Empörung des deutschen Volkes muß den Vertreter des verbrecherischsten Regierungssystems, das jemals auf der Erde herrschte, nötigen, den deutschen Boden ferner nicht mehr durch seine Anwesenheit zu besudeln.“

Solche Proben der schamlosesten, giftigsten Aufreizung ließen sich vom letzten Parteitag noch allgemeiner vervielfältigen und vertausendfachen. Und diese Agitation, die nichts achtet, alle Autorität herunterreißt, die niederen Instinkte der Massen aufpeitscht, die hat auch den Moabiter Aufruhr geschaffen. So

fällt er im Grunde durchaus der Sozialdemokratie zur Last, mag sie das noch so sehr abstreiten. X X

Das 25jährige Jubiläum der Invaliden- und Unfallversicherung

wurde am Sonnabend im Sitzungssaal des Reichstags durch einen Festakt begangen, dem der Kronprinz in Vertretung des Kaisers beiwohnte. Direktor D. Spieder begrüßte die Versammlung und teilte ein Telegramm des Reichskanzlers v. Bethmann Hollweg mit, in dem dieser seine herzlichsten Segenswünsche für die künftige weitere Arbeit der Berufsgenossenschaften und Versicherungsträger auspricht durch hingebungsvolle an großen Erfolgen reiche Tätigkeit, heißt es in dem Telegramm, haben die Organe der Selbstverwaltung auf dem weitumfassenden Gebiet der Arbeiterversicherung sich die Anerkennung und den Dank des deutschen Volkes erworben und für alle Zeiten den Anspruch auf einen Platz in unserem öffentlichen Leben gesichert, der diesen hervorragenden Leistungen entspricht. Als Vertreter des Reichskanzlers nahm dann Staatssekretär Dr. Delbrück das Wort, der ausführte, daß die Versicherung ein neues Band um die deutschen Stämme geschlungen und das Ansehen des Reiches nach außen und innen gemehrt habe. Politische und wirtschaftliche Kraft wachse mit der Verbesserung der Lebensbedingungen der Arbeiter. Der Staatssekretär teilte zum Schluß eine große Reihe von Auszeichnungen mit, die der Kaiser anlässlich des Jubiläums an Männer verliehen hat, die ehrenamtlich für die Versicherung tätig waren. Es sprachen dann als Vertreter der gewerblichen Berufsgenossenschaften Justizrat Wandel, als Vertreter der landwirtschaftlichen Berufsgenossenschaften Landeshauptmann von Dembowski, für die Versicherungsanstalten Regierungsdirektor Ritter v. Schmidt-Augsburg ufm. die Festrede hielt der Präsident des Reichsversicherungsamts Dr. Kaufmann, der zum Schluß feststellen konnte, daß Deutschland in der Arbeiterversicherung ein Werk geschaffen habe, das auch für fernste Zeiten ein Wahrzeichen deutscher Kraft und deutscher idealer Gesinnung bleiben werde.

Provinzialnachrichten.

* **Hohesfisch, 2. Oktober.** (Gutsverwaltung von Arnoldsdorf.) Der staatliche Gutsverwalter Herr Brösel ist von Arnoldsdorf nach Fikerie, Kreis Garmian, versetzt. Die weitere Aussicht ist, nachdem die Befriedigung durchgeführt, dem staatlichen Gutsverwalter Herrn John in Trenhausen übertragen.

Rehden, 1. Oktober. (Elektrisches Licht.) Am Donnerstag Abend erstrahlte Rehden zum erstenmal in elektrischem Licht.

Neuenburg, 1. Oktober. (Stromübergang bei Neuenburg.) Mit fliegender Fähr von 6 Uhr früh bis 10 Uhr abends.

Riesenburg, 20. September. (In der heutigen Sitzung der Stadtverordneten) wurde ein Antrag des Haus- und Grundbesitzer-Vereins auf Abnahme der Straßenreinigung und des Bestreuens der Trottoire und Bürgersteige für Rechnung der Stadt abgelehnt.

Flatow, 1. Oktober. (In der letzten Stadtverordneten-Sitzung) wurde Herr Kaufmann Hahweg als Beigeordneter feierlich in sein Amt eingeführt und der bisherige Stadtverordnete Herr Kaufmann Cromer als Ratmann in den Magistrat gewählt.

Rosenberg, 29. September. (Herr Pfarrer Olang.) der seit mehr als 20 Jahren die hiesige evangelische Pfarrstelle verwaltet, tritt am 1. Oktober in den Ruhestand und siedelt nach Zoppot über. Schwere Krankheit zwingt den erst 53 Jahre alten Geistlichen, seinen ihm lieb gewordenen Beruf aufzugeben. Mit aufrichtigem Bedauern sieht die Gemeinde den beliebten Seelsorger aus dem Amte scheiden.

Marienburg, 1. Oktober. (Zur Cholera in Marienburg) wird berichtet, daß die elf Wochen alte Johanna Frank, uneheliche Tochter des Arbeiters Frank in Kalthof, unter choleraverdächtigen Erscheinungen erkrankt ist. Ob Cholera wirklich vorliegt, muß die heute allerdings noch nicht abgeschlossene bakteriologische Untersuchung ergeben. Cholera als Todesursache definitiv festgestellt ist bei dem 1/4 Jahre alten Paul Milz und der Ehefrau Totholst. Ingesamt sind in letzter Zeit wieder neun Personen erkrankt, davon sind sechs Bazillenträger, und zwei gestorben. — Unter Anzeichen der Cholera erkrankte in Danzig die Angestellte des bakteriologischen Untersuchungsamtes, die Institutsgehilfin Fräulein Gehrke. In diesem Falle wurde Cholera als nicht vorliegend festgestellt.

Elbing, 1. Oktober. (Zur Vorbereitung des Kaiserbesuches) ist Oberhofmarschall Graf Eulenburg, von Rominten kommend, in Eabinen eingetroffen.

Dirschau, 29. September. (Die Grundsteinlegung für das Russenbaldach) in dem Russenbaldach bei Boltau hat in feierlicher Weise stattgefunden. Das Denkmal ist für die in dem Russenbaldach im Jahre 1813 bestatteten russischen Krieger.

Dirschau, 30. September. (Feuer.) Heute Abend gegen 7 Uhr wurde die Feuerwehr alarmiert, da in der alten Dirschauer Zuckerfabrik ein Brand ausgebrochen war. Es war die Überdachung zwischen dem Maschinen- und Kesselhause jedenfalls infolge der unter diesem Dache liegenden Heizrohre in Brand geraten. Die Gefahr wurde jedoch bald beseitigt, sodaß die Feuerwehr nach ganz kurzer Tätigkeit den Brandplatz verlassen konnte.

Danzig, 29. September. (Die Verwaltung der Schrauben-, Mutttern- und Nietenfabrik Aktiengesellschaft in Schellmühl) bei Danzig beantragt die Herabsetzung des Grundkapitals von 735 000 Mark auf 490 000 Mark zur Deckung von Verlusten, zur Bornaahme von Abschreibungen und zur Bildung eines Reservefonds durch Zusammenlegung der Aktien im Verhältnis von 3 zu 2; ferner die Erhöhung des herabgesetzten Grundkapitals durch Ausgabe von höchstens 735 000 Mark Vorzugsaktien.

Danzig, 30. September. (Konulat.) Zum britischen Konful für die Provinzen Ost- und Westpreußen und Posen mit dem Amtssitze in Danzig ist Herr Allan Maclean ernannt und ihm das Reichssekretariat erteilt worden.

„Dem habe ich unrecht getan. Einem, der zu viel in der Krone hat, gehorchen die Beine nicht so framm. Donnerwetter ist das ein Mann! Das Raubheilige, Zersahner paßt unbedingt nicht zu der Figur. Am Ende — von einer plötzlichen Erkenntnis erleuchtet, schlägt sich der grübelnde Mann so energisch gegen die Stirn, daß der Zylinder einen Auf nach rückwärts bekommt und von der blanken Fläche des Hinterkopfs — der brave Korrespondent hatte im Kampfe des Lebens weiblich Haare lassen müssen — abrutscht. Sich mehrfach überfallend, sucht er sich ein molliges Plätzchen im feuchten Straßenschnee, der ihn überall aufnimmt und mit weichen Armen umfängt. Ganz zerknirscht über das Resultat seiner allzuheftigen Beweisführung wirft der Besitzer der treulosen Angstrohre noch einen ängstlichen Blick auf die zum Glück wohlverhüllten Schlafstufenfenster im ersten Stock, dann setzt er befreit aufatmend dem Flüchtling nach. Doch o weh! übel ist der stolzen Manneszierde der kurze Freiheitsstrahl bekommen! Beschnüht, verbeult, durchweicht präsentiert sich das klägliche Korpusdelikt den entsetzten Augen seines Herrn, das blasse Gespenst der Furcht in dessen Helldenbrust entseßend.

Wie sollte er es wagen, von den Augen seiner gestrenkten Ehehälfte zu erscheinen? Ihrem Inquisitorblick entging so leicht nichts. Was aber konnte sie nicht alles denken, wenn sie seines Hauptes Schmutz in diesem Zustand entdeckte? Sie besaß ohnehin solch blühende Phantasie. Ein anklagender Blick aus den bebrillten Augen sucht den gestirnten Nachthimmel, ein Blick, der Bände erzählt: Ehestand — Wehestand!

Eifrig werden Taschentuch und Bartbürstchen in Bewegung gesetzt, die arg zugerichtete Angstrohre präsentabel zu machen, denn sie in dieser

Fräulein Chef.

Roman von Hanna Achenbach.
(9. Fortsetzung.)

„Und was das Alleinwohnen anbetrifft, leben Sie, Herr von Falk, das hat Herr Treuberg eigens in seinem Testament angeordnet. Ich weiß das so genau, hat er doch mir seinen letzten Willen in die Feder diktirt: Ich habe meine Tochter derart erzogen, daß sie sich selbst Schutz genug ist. Jedenfalls wünsche ich nicht, daß sie, in deren Hände ich getrost meine Lebensaufgabe überweisen kann, die Vormundschaft irgend einer beschränkten Minderjährigen erwerbe. Dies tue ich besonders meiner lieben Tochter Frau Schwägerin zu wissen — damit ist die hier lebende verwitwete Geheimrätin von Kriegsheim gemeint — damit sie meine Gedanken nicht mit ihren konventionellen Betrachtungen quäle. Sie soll sich übrigens damit beruhigen, daß eine Eva Treuberg niemals mit demselben Maßstab gemessen wird wie Hinz und Kunzges Tochterlein. — Sehen Sie, Herr von Falk, so ungefähr schrieb der alte Herr, unsere ersten Familien reizen sich um Fräulein Treuberg, und auch die Frau Tante hat sich längst ergeben und dankt Gott, wenn unser vielgeplagtes Fräulein Chef ihr den Gefallen tut, auf ihren Bällen zu erscheinen. Die vornehmsten, jungen Herren bewerben sich natürlich um sie. Fräulein Treuberg meint, die Sulzbürgern gelten ausschließlich ihrem Geldbeutel, und sie läßt die Herren abfahren, daß es eine Lust ist. Ein entfernter Verwandter von mir, der Professor beim Landgericht ist, hat mir's erzählt. Er verkehrt nämlich bei der Geheimrätin. Ubrigens schwört der Stein und Bein, daß keineswegs Eva Treubergs Geld allein den Nimbus ausmacht, der sie umgibt.

Ihre stolze Zurückhaltung, ihr gänzlicher Mangel an Gefallsucht sollen sie unter den jungen Gänschen erscheinen lassen wie ein königlicher Schwan. Tatsache ist, daß sie und Fräulein Lena stets Ballköniginnen sind.“

„Fräulein Walther verkehrt auch in der hiesigen Gesellschaft?“ fragt Falk heftig, und ungläubigstes Erstaunen malt sich in seinen Mienen.

„Aber selbsttend! und natürlich in der allerbesten. Ja, was glauben Sie, Herr von Falk, die Freundin Eva Treubergs wird überall mit offenen Armen empfangen.“

Das Antlitz des blonden Mannes hat sich jäh verfinstert, eine drohende Falte spannt sich zwischen die Augenbrauen, und die Lippen müssen fest, fest zusammengepreßt werden, um den empörten Ausruf zurückzuhalten, der sich seinem korrekten Herzen entringt.

Er findet Evas Vorgehen unethisch, nennt es Vertrauensmißbrauch, ja Betrug und freut sich dabei umgänglich, sie ein wenig von ihrer stolzen Höhe herabsinken zu sehen. Und wie er in diesem Gedanken schwelgt als in einem schwer errungenen Triumph, wird es ihm warm und wärmer ums Herz. Das unselbstbare Fräulein Chef hat auch eine Schwäche, eine verhängnisvolle sogar, die zu recht häßlichen Konsequenzen führen kann. Sie hat sich diese nicht klar gemacht, das weiß er wohl, aber die Tatsache besteht und rückt sie ihm näher. Und da blickt ein toller Gedanke in seinem Hirn auf, eine Vision, die blitzartig vorübergleitend in seinem Herzen einen wahren Orkan der Leidenschaft entfesselt. Er sieht Eva Treuberg gedemütigt, den stolzen Nacken gebeugt, die kühnen, selbstkühnen Augen schuldbeunzt zu Boden gesenkt, und da reißt er sie an sein Herz und küßt den herben, den eigensinnigen

Mund, küßt ihn wieder und wieder. Er bleibt unwillkürlich stehen und breitet die Arme aus.

Sein Begleiter betrachtet ihn misstrauisch. Wahrhaftig, dem schien der Champagner verhängnisvoll geworden zu sein! Und sah doch so trinkfest aus mit der scharfen Tiefquart über der linken Wange. Na und auch sonst schien nicht gut haufen mit dem norddeutschen Necken. Daß er das Fräulein Chef derart verkannte, würde er, Claus Steffens, ihm — innerlich — nie verzeihen, das stand bombenfest. Und was er blos gegen die Lena hatte! Zu der Tatsache, daß das reizende Geschöpf ein geringerer Gast der ersten Gesellschaft sei, hatte er ein Gefühl geschritten, als habe er Tinte getrunken. Was das ihn blos anging! Wahrlich, hinter der hochgewölbten auffallend edelgeformten Stirn, die dem blonden Männerkopf solch bedeutende Gepräge gab, schien ein ganz erbärmlich kleinlicher, hochmütiger Geist zu wohnen. Schade darum!

Soweit ist der Korrespondent ungefähr mit seinen Reflexionen gekommen, als er an seiner Wohnung angelangt, seine Hand ergriffen fühlt und aufschauend einem tiefen, warmen Blick aus den tiefblauen Männeraugen begegnet, vor dem alle eben gefaßten Vorurteile die Flucht ergreifen.

„Nichts für ungut, Herr Steffens. Die Neuheit der Verhältnisse geht mir etwas auf die Nerven. Aller Anfang ist schwer! Und nicht überall regiert ein Fräulein Chef. Aber schließlich — auch Herkules hat am Spinnraden gefesselt, und Prokuratoren sind doch noch eine würdigere Beschäftigung. Also nichts für ungut — und angenehme Ruhe!“

5. Kapitel.
Claus Steffens blickt der straff aufgerichteten Gestalt nach, die sich mit gleichmäßig festen Schritten entfernt.

Danzig, 1. Oktober. (Die neue Talsperre im Radaunetal.) Die Überschwemmungen im Tal der Radaune, eines Nebenflusses der Weichsel, veranlaßt durch die starke Sandführung des Flusses, führten im Jahre 1888 zu so umfangreichen Katastrophen, daß sich die Regierung mit der Frage beschäftigte, wie derartige Verheerungen entgegengewirkt werden könne. Im Jahre 1907 entschloß sich nunmehr der Kreis Danziger Höhe nach vielen vergeblichen Verhandlungen, einen Sandfang in Form einer Talsperre an der Radaune auszuführen und beauftragte gleichzeitig die Siemens-Schuckertwerke, mit der Talsperre eine Kraftstation zur Erzeugung elektrischer Energie für Licht und Kraftzwecke zu projektieren und auszuführen. Dieses Überlandkraftwerk an der Radaune-Talsperre bei Prangschin ist am letzten Sonntag durch eine Feier in Anwesenheit des Regierungspräsidenten und anderer höherer Beamten dem Betriebe übergeben worden. Zur Talsperre gehört in erster Reihe ein Staubecken, das durch einen 250 Meter langen, 17 Meter hohen und an der Krone 5 Meter breiten (an der Sohle 80 Meter breiten) Damm gebildet wird. Das Becken enthält bei normal Staunung rund 3,4 Millionen Kubikmeter Wasser. Mit einem Durchschnittsgefälle von 13,7 Meter werden 2 Francis-Zwillings-Turbinen von je 750 PS. betrieben, die mit zwei Drehstromgeneratoren „System Siemens-Schuckert“, von je 8000 Volt Spannung gepumpt sind. Mit dieser Hochspannung werden durch sechs Fernleitungen die umliegenden Ortschaften und Gutshöfe im Umkreise von zirka 25 Kilometern mit Strom für Licht und Kraft versorgt, der den Konsumenten pro Kilowattstunde zum Preise von 25—35 Pf. für Beleuchtungszwecke und für 13—20 Pf. für Kraftzwecke — je nach Höhe des Stromverbrauches — geliefert wird. Durch dieses technische Kulturwerk sind die Anlieger der Radaune und die Bewohner der Umgegend, die jahraus jahrein unter den Überschwemmungen zu leiden hatten, nunmehr wohl dauernd vor den Gefahren für Leben und Gut geschützt und zu gleicher Zeit ist der Landwirtschaft die Möglichkeit geboten, die Bearbeitung ihrer Äcker mit Hilfe der Elektrizität noch intensiver als bisher zu betreiben.

Danzig, 1. Oktober. (Das Langfuhrer Blutdrama.) über das wir in letzter Nummer berichteten, wird nach den „Danz. N. N.“ die Justizbehörde wohl nicht weiter beschäftigen, da der Tatbestand und vor allem das Motiv zu Tat genau feststehen. Der Ehemann Johannides konnte es nicht verheimlichen, daß seine Gattin, mit der er seitdem in Frieden gelebt hatte, über ihr kleines Vermögen zu Gunsten ihrer Verwandten und einer Stiftung für sich allein verfügt hatte, ohne ihm, dem Gatten, davon Mitteilung zu machen. Er entfremdete sich seiner Frau immer mehr, bis es zu Streitigkeiten und endlich zu der schon gemeldeten schrecklichen Katastrophe kam. Wie weiter berichtet wird, sind die Leichen bereits zur Beerdigung freigegeben. Beide Verstorbenen hinterlassen nur Geschwister, die nun die Erbschaft antreten.

Karthaus, 29. September. (Durch den Weihbischof Dr. Klunder-Bepplin) wurde in Seefeld die katholische Kirche eingeweiht, die bisher nur eine protestantische Kirche erhalten hatte. Bei der Firmung wurden durch den Bischof annähernd 4000 Menschen getauft.

Rominten, 29. September. (Der Kaiser) hat heute Vormittag zwei Vierundzwanziger erlegt. Die Kunde von diesem reichen Jagdglück rief bei der Rückkehr zum Jagdhaus, die um 12 Uhr Willig erfolgte, einen wahren Jubel hervor. Der Kaiser selbst hielt seinen mit dem Eisenbruch geschmückten Hut empor. Als er dann aus dem Auto stieg, wurde er von seiner kaislichen Gemahlin, dem Prinzen Joachim und der Prinzessin Viktoria Luise, sowie vom Gefolge lebhaft begrüßt. Als die beiden Vierundzwanziger vor das Schloß gebracht wurden, nahmen der Kaiser und der ganze Hof die Hirsche längere Zeit in Augenschein. Dann ertönte das Signal: „Hirsch tot!“ — Prinz Joachim hatte heute zum erstenmal die Jagduniform angelegt, die ihm vom Kaiser verliehen worden ist. Am Nachmittag wurde von der Kaiserin und der Prinzessin eine Ausfahrt unternommen. Prinz Joachim lenkte das Gefährt. In Binnenwalde wurden die in diesem Sommer neu erbauten Arbeiterhäuser in Augenschein genommen. Admiral v. Tirpitz erlegte einen zurückgekehrten starken

Hirsch von 14 Enden, Admiral von Holtmann im Belauf Tiberbude einen zurückgekehrten kapitalen Zwölfender.

1. Oktober. Da Oberhofmarschall Graf zu Eulenburg Rominten verlassen hat, ist Hofmarschall Graf Hensel von Donnersmarkt in Rominten eingetroffen. Für Sonntag hatte der russische Gouverneur v. Suwalki, Stremaroff, dem Kaiser eine Einladung erhalten.

Lyß, 1. Oktober. (Wegen Sittlichkeitsverbrechen) an kleinen Mädchen wurde der frühere Buchhalter Pieper verhaftet. Er gibt auch, nach dem „Lyßer Tageblatt“, die Tat zu und will sie in der Trunkenheit begangen haben.

Fraustadt, 1. Oktober. (Erhängt.) In Kabel hat die Witwe Luise Strie dadurch Selbstmord verübt, daß sie sich im Bette mit einer Schnur, die sie am Bettposten befestigt hatte, erhängte. Schwermut war die Ursache zum Selbstmorde der in besten Verhältnissen lebenden 63jährigen Frau.

Tapiaw, 1. Oktober. (Mißglückte Flugversuche.) Montag und Dienstag wollte Ingenieur Göbler mit seinem durch Unterstützung der Tapiauer Bürgerchaft erbauten Aeroplan Flugversuche unternehmen. Es gelang ihm indes nicht, sein Luftfahrzeug hochzubekommen.

Insterburg, 1. Oktober. (Der preussische botanische Verein) hält seine 49. Jahresversammlung am 8. Oktober in Insterburg ab. Auf der Tagesordnung steht u. a. auch ein Vortrag des Herrn Rechnungsrates Scholz hier selbst über Ruheperioden der Pflanzen.

Pillau, 1. Oktober. (Um die hiesige Bürgermeisterei) sind 120 Bewerbungsgesuche eingelaufen. Darunter befinden sich 16 Bürgermeister, 2 Rechtsanwälte, 11 Assessoren, 22 ehemalige, 3 aktive Referendare, 9 ehemalige Offiziere, 19 Sekretäre aus der Kommunal- und Justizverwaltung, 7 Gemeindevorsteher, 5 Verwaltungsamtwärter, 5 Ortsbesitzer bzw. Landwirte, 5 Kassieranten, 2 Zahmeister, 1 Oberlehrer und noch mehrere andere.

Bromberg, 30. September. (Wahl des Vorsitzers des Kuratoriums der Ostbahnbeamten-Pensionskasse.) Der bisherige Vorsitz des Kuratoriums der Ostbahnbeamten-Pensions- und Unterstützungskasse, Eisenbahndirektor, Rechnungsrat Diczewski, und der bisherige Stellvertreter, Bahnmeister 1. Kl. Voos sind wiedergewählt worden.

Posen, 2. Oktober. (Selbstmord einer Posenerin mit ihrem Kinde.) Im Hause Regensburgerstraße 5 in Berlin hat sich die Kaufmannswitwe Frau Justine Jacobsohn in Gemeinschaft mit ihrem fünfjährigen Knaben Edgar durch Leichtsinn vergiftet. Die Frau, die aus Posen stammt, hatte getrennt von ihrem Mann gelebt. Kurz vor Weihnachten verließ der Mann in Posen Selbstmord. Um sich einen Lebensunterhalt zu verschaffen, nahm sich die Frau eine größere Wohnung, die sie nicht weitervermieteten wollte. Sie hatte hiermit jedoch keinen Erfolg und geriet in bittere Not, die sie schließlich zu diesem Verzweiflungsschritt getrieben hat. Schnell herbeigeholte ärztliche Hilfe konnte keine Rettung mehr bringen.

Aus der Provinz Posen, 30. September. (Der neue Mietsentschädigungstarif für die Lehrer der Provinz Posen) wird in der „Pos. Lehrersitzg.“ wie folgt beurteilt: „Der neue Tarif erfüllt zwar unsere Wünsche nicht in vollem Umfange, aber er kommt ihnen doch entgegen und wird sicher dazu beitragen, daß die Lehrer unserer Provinz bodenständig werden und ausharren auf der Scholle, die ihnen zur zweiten Heimat werden muß.“

Sokalnachrichten.

Zur Erinnerung, 4. Oktober. 1909 † Tschang Tsching Lung, Großsekretär des chinesischen Staatsrats. 1904 Schiedsgerichtsvertrag zwischen Portugal und den Niederlanden. 1865 * Dramatiker Max Halbe. 1840 * Schriftsteller Arthur Fitzer. 1830 † Hans Graf von Voort von Warburg zu Klein-Dels, preussischer Feldmarschall. 1796 * August Wilhelm Bach zu Berlin, vordem Orgelbauer und Komponist. 1789 * François Guizot zu Nîmes, hervorragender französischer Staatsmann und Historiker. 1752 Einführung des gregorianischen Kalenders. 1515 * Lukas Cranach, der Jüngere, zu Wittenberg, hervorragender Maler. 1226 † Franz von Assisi, der Heilige, Stifter des Franziskaner-Ordens.

Thorn, 3. Oktober 1910.

(Personalien bei der Reichsbank.) Es sind ernannt worden: die bisherigen Bankvorstände

„Ach, wie fürsorglich! Scheinst ja ein sauberes Gewissen zu haben! Na warte, komme mir nur erst unter die Augen, da werden wir gleich sehen, was die Glode geschlagen hat.“

Der Gatte hüpfelt verlegen, während er des Hauses Schlüssel, den er nur für die flüchtigen Minuten des Türöffnens in die Hände bekommt, ehrfurchtsvoll in Empfang nimmt.

Droben fliegt das Fenster mit lautem Krach zu. Er muß sich beugen, denn nichts hält Dina, die teure, grimmiger — und sie haßt mancherlei an ihm — als auf ihn warten zu müssen. Und während er hastig öffnet und wieder schließt und, sich der Schube entledigend, auf den Zehenspizzen die Treppe emporsteigt — seine Frau wünscht es so aus Rücksicht auf die Mitbewohner des Hauses, während sie selbst sich in ihren äckerst getäuschvollen Bewegungen natürlich nicht den geringsten Zwang auferlegt — hält er immer den Schlüssel fest umklammert. Ach, einmal den Mut haben, das Wahrzeichen der Hausherrnwürde zu verteidigen; einmal beweisen, daß er ein Mann ist trotz der jahrelangen Fügsamkeit unter ihre Herrschaft um des lieben Friedens willen; einmal ihr den Fuß auf den Nacken setzen, ihr, die sein häusliches Leben zum Martyrium gemacht.

Und wieder wie vorhin auf der Straße, als er der kraftvollen Siegfriedgestalt des neuen Prokuristen nachgeschaut, kommt ihm das Beständnis für dessen Wesen wie eine Offenbarung: Der stolze Mann empfindet es als eine Demütigung, sich der Herrschaft eines Weibes zu beugen! Der Gatte, der sich da im Dunkeln wie ein Verbrecher die Treppe hinaufstafelt, errötet qualvoll. Und die brennende Scham entzündet plötzlich einen

Wagner in Tilsit, Semmler in Köslin zu Bankassessoren und Zweiten Vorstandsbearbeitern; die bisherigen interimistischen Bankvorstände Ernst Bittner in Königsberg und Bogelkreiser in Lyß zu Bankvorständen.

(Personalien bei der Post.) Der Telegrapheninspektor Herzog in Graudenz ist zum Telegraphendirektor ernannt worden.

(Patent.) Von der Firma Hodam und Neßler, Danzig, ist auf einen Strohelevator ein Patent angemeldet worden.

(Das Wetter im Oktober) soll sich nach der Voraussage der Anhänger von Falbs Theorie so gestalten, daß wir im ersten Drittel des Monats sehr schwüle Witterung mit stark bewölktem Himmel haben sollen. Ein nach unheimlicher Windstille plötzlich einsetzender Sturm soll einen kritischen Tag von hoher Ordnung, der auf den 9. Oktober fällt, antündigen. Es folgen trübe Tage mit starken Nebeln, bis sich um die Mitte des Monats herum eine Aufklärung bemerkbar machen wird, die bis zum 29. anhalten soll. Vom 16. ab gibt es nur noch Morgennebel mit Reif bei Nacht, aber heiteren Tagen, wobei die Temperatur allmählich abnimmt und kühlerer Witterung Platz macht. Für den 24. steht wiederum ein kritischer Tag, jedoch nur von untergeordneter Bedeutung, in Aussicht, und infolge der großen Temperaturunterschiede, die namentlich beim Sonnenauf- und -untergang bemerkbar werden, sollen starke Nachtnebel eintreten. Bei Tage soll uns wärmeres Wetter beschieden sein, bis vom 30. an eine abermalige Trübung der Luft einsetzt, die uns eine größere Abkühlung mit veränderlichem Wetter bringen dürfte. — Der 100jährige Kalender besagt folgendes: Bis 6. Gewitterneigung und Sturm, dann schön bis zum 8., trübe bis 13., am 14. und 15. sehr schön, am 17. erster Reif, am 18. Frost, vom 19. bis 21. schön warm, dann bis Ende kühl und trübe. Somit decken sich beide Vorherbestimmungen ziemlich genau.

(Ausfertigung der angekommenen Telegramme.) Das Reichspostamt hat in seinem neuesten Amtsblatt angeordnet, daß Tintenstift fortan auch im inneren Betriebe der Postanstalten an den Stellen benutzt werden darf, wo damit eine Erleichterung und Beschleunigung der Schreibarbeit erreicht wird. Unter anderem ist gleichzeitig nachgegeben worden, daß die ankommenden, für den Ort bestimmten Telegramme fortan mit Tintenstift anstatt mit Kautschuk ausgefertigt werden dürfen. Auch im Interesse des Publikums ist diese Anordnung, welche eine deutliche Niederschrift der Telegramme zur Folge haben wird, zu begrüßen.

(Arbeitgeber-Verband.) Am 27. September fand in Elbing der Gewerkschaftsverband der Arbeitgeberverbände für das Maler- und Lackierergewerbe statt. Aus den reichen Verhandlungen ist besonders die Besprechung über die Erfahrungen des neuen Reichstarifs zu erwähnen, dessen Zweckmäßigkeit von allen Seiten anerkannt wurde. Nachdem der bisherige Vorsitz eine Wiederwahl entschieden abgelehnt, wurde Danzig als Sitz des Gewerkschaftsverbandes bestimmt. Für den Gewerkschaftsverband aus den Provinzen Ost- und Westpreußen, Posen und Pommeren besteht, wurde folgender Vorstand neu gewählt: Erster Vorsitzender Malermeister J. A. v. Brzeziński, zweiter Vorsitzender Malermeister Danneberg, Schatzmeister Malermeister Zinke, Schriftführer Malermeister Thieme, sämtlich aus Danzig. Als Beisitzer wurden gewählt: Malermeister Mollien-Rönigsberg, Malermeister Puttins-Graudenz, Malermeister Petersen-Posen.

(St. Georgengemeinde in Thorn.) M. o. e. r. Wie Herr Pfarrer Jost beim gestrigen Gottesdienst mitteilte, ist er vom 3. bis 22. Oktober beurlaubt in Angelegenheiten der inneren Mission und zur Teilnahme an einem apologetischen Kursus. Wie weiter mitgeteilt wurde, haben die kirchlichen Körperschaften die Gründung eines Hilfsvereins für die Kirchengemeinde beschlossen. Es hat sich erwiesen, daß für verschiedene kirchliche Nebenausgaben keine Deckung vorhanden ist, da der Kirchenetat von der Genehmigung des Parochialver-

bandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit in den anderen beiden Kirchengemeinden des Parochialverbandes die Nebenausgaben gedeckt werden, auch in verbandes abhängig ist. Die kirchlichen Abrechnungen, abgesehen davon, werden vor der Entscheidung, ob Klügelbeutel und Vermietung der Kirchenstühle, womit

wurde, schwamm er nach und suchte sie über Wasser zu halten.

Ähnliche Beispiele von außerordentlicher Hundetreue haben sich übrigens bis in die heutige Zeit ereignet, aber kaum wird man die Berichte über derartige Vorfälle aus heutiger Zeit noch nach zweitausend Jahren lesen. Noch von anderen Hundenerzählungen Plinius das folgende: „Als Alexander der Große nach Indien zog, hatte ihm ein König von Ägypten einen großen Hund geschenkt. Das Tier gefiel Alexander, und er ließ es bei sich, dann Eber, dann Damhirsche zu ihm. Der Hund jedoch blieb ruhig liegen und blühte diese Gegner mit Verachtung an. Erbittert über seinen Faulheit und Feigheit, ließ ihn der Eroberer töten. Dies erfuhr der König und schickte ihm einen anderen Hund gleicher Art mit der Bitte, ihn nicht an schwachen Tieren, sondern an Löwen zu versuchen. Er habe nur zwei solcher Hunde gehabt, und dieser sei der letzte. Alexander ließ nun einen Löwen gegen den Hund los, den letzteren aber niederwarf. Dann wurde ein Elefant gegen den Hund losgelassen, der sofort mit fürchterlichem Getöse auf den Koloss losstürzte und diesen durch heftige Angriffe von rechts und links schließlich zu verwirren und ermattet machte, daß der Elefant zu Boden stürzte.“

Nach ein dritter Schriftsteller der Alten, Aelian, berichtet über einen merkwürdigen Hund: „Als König Pyrrhus auf einem Marsche war, fand er einen Hund, der den Leichnam seines Herrn bewachte und vom Fasten ganz entkräftet war. Es gelang dem Könige, den Hund an sich zu locken und den Fremden begraben zu lassen. Lange Zeit nachher hielt der König eine Heerfahrt. Der Hund war anwesend, erkannte die Mörder seines Herrn, schrie wütend auf sie zu und wendete sich abwechselnd wieder zum Pyrrhus, um dessen Hilfe zu ersuchen. Es entstand ein Verdacht, die Mörder wurden verhört und gestanden ihr Verbrechen.“

Ein anderer berühmter Hund des Altertums war der Hund des Alcibiades, mit dem dieser geistvolle Grieche seine Landsleute zum Narren hielt, indem er ihm plötzlich den Schweif in ganz eigenartiger Weise stützen ließ. Als die ganze Stadt davon sprach und man endlich auch Alcibiades nach der Ursache seiner seltsamen Handlungsweise fragte, erklärte er, daß er nur in der Absicht, die ganze Stadt möge davon sprechen, den Schweif hängen lassen, damit die Mäuler, dadurch beschäftigt, von nichts böserem sprechen könnten.

Die von Aelian beobachtete Hundegeschichte erinnert eine solche aus neuerer Zeit: die Geschichte vom „Hunde des Aubry“, wohl dem berühmtesten Hunde aller Zeiten. Auch in dieser Geschichte wurde der Hund zum Räuber seines Herrn. Aubry von Montbivier, ein Liebhaber Karls V., war von seinem Rivalen in der Gunst des Königs, Ritter Macaire, auf der Jagd ermordet worden. „Hercule“, der Hund des Aubry, sah den Mörder im Angesicht des Königs, erkannte ihn und fiel ihn an. Da er aber leugnete, sollte er seine Unschuld im Gottesurteil erweisen, das heißt in einem Kampfe mit dem Hunde seines Opfers. Auf die Klage der Notre Dame in Paris fand dieser Kampf statt. Mit einem Schilde und einem Lanze bewaffnet, stand Macaire dem Hunde gegenüber, ihn dann erst mit Geheul und Gebell zu töten und ihn zu erwürgen drohte. Auf die flehentliche Bitte Macaires, ihn von dem wütenden Tiere zu befreien, brachte man ihn halb tot vor dem König in Sicherheit. Dann aber gestand Macaire seine Tat ein und wurde sofort, nachdem er erschossen, hingerichtet.

Die Geschichte vom Hunde des Aubry hat noch im vorigen Jahrhundert in der deutschen Theaterwelt ein seltsames Nachspiel gehabt, durch den Hund des Aubry erst recht berühmt. Ein französischer Tierdressur hatte einen Hund des Aubry, welche diese Geschichte zur Komödie brachte, mitwirken konnte, und diese Komödie ging über fast alle größeren Bühnen. In Wien, München, Dresden, Berlin, Leipzig, nach dem es in Paris zahlreiche male aufgeführt worden war. Als nun diese Truppe nach Weimar kam, hielt es Goethe für eine unverzeihliche Anomalie, seine Bühne durch einen vierfüßigen Gegenpartei wükte zu lassen. Aber eine Gegenpartei wurde, daß das Hundestück in Weimar gegeben wurde. Über den Kopf seines Freundes und die Anomalie hinweg bestimmte der Fürst, daß das Stück aufgeführt werde. Als Goethe dies hörte, mit seiner Koffer und reiste nach Jena ab, wo ein Ende erreichte.

Zu den durch ihre Eigenschaften berühmten Hunden ist noch zu rechnen der Hund „Bercerillo“, der auf dem Schiffsfelde Lorbeeren errang. Als bei ihren Kämpfen gegen die Eingeborenen der Hund, unter denen sich auch „Bercerillo“ befand, den die Schriftsteller des 16. Jahrhunderts Wunderstücke erzählen, durch einen verletzten Hund getötet worden sein.

Edelsten ihres Geschlechts aber gehörten auf dem St. Bernhard in der Schweiz, einzelne auch zu besonderer Berühmtheit. Ihnen sei der Schluß meiner Betrachtung berühmte Hunde gewidmet



Zum hundertjährigen Jubiläum der Berliner Universität

Hauptansicht des Gebäudes

In der zweiten Oktoberwoche begeht die Berliner Alma Mater, deren Wirken die deutsche Wissenschaft unendlich viel verdankt, das Jubiläum ihres hundertjährigen Bestandes durch große Festlichkeiten. Die vielen angesehenen Gäste, die aus aller Welt zu der Feier nach Berlin kommen werden, finden das ehrwürdige Gebäude der Universität im Festkleide vor. Das Haus ist gründlich renoviert worden, und seine Räume, besonders die Vorhalle der Aula, wurden mit neuen Ver-

zierungen geschmückt. Die Aufgabe, im Namen des akademischen Senats und der Studentenschaft die Gäste zu empfangen, fällt dem Rektor Professor Erich Schmidt zu. Der berühmte Germanist ist durch seine Forschungen weit über die deutschen Grenzen bekannt. Durch seine Wahl zum Rektor des Jubiläumjahres wurde an die Spitze der Universität eine bedeutende Persönlichkeit gestellt, welche in den Festtagen die wissenschaftliche Tradition der Berliner Hochschule würdig repräsentiert.

8200 Fuß über dem Meere liegt das Kloster St. Bernhard, zwischen Balais und dem Tal Ost in den Alpen. Über den Berg, auf dem es erbaut ist und dessen höchste Spitze die Grenze zwischen Wallis und Piemont bildet, geht die Straße vom Genfer See durch Wallis in das Tal von Aosta und das Piemontesische. Der Stifter dieser wohlthätigen Anstalt, worin die Reisenden seit neun Jahrhunderten Wartung und Pflege finden, war Bernhard von Methon, ein Savoyischer Edelmann, (923-1008). Ihre Verwaltung übergab er Mönchen des Augustiner-Ordens, deren Pflicht es u. a. ist, in Begleitung ihrer treuen Hunde, einer ausgezeichneten, kräftigen, aus Spanien stammenden Rasse, die umliegenden Schluchten, Täler und Anhöhen zur Auffindung verunglückter Wanderer zu durchstreifen.

In der Regel schicken sie jeden Morgen zwei von diesen gut dressierten Hunden aus, den einen mit dem auf dem Rücken befestigten warmen Mantel beladen, den anderen mit einem Korbe, der um den Hals des Tieres festgebunden ist und eine Flasche voll stärkenden Getränkes enthält. Die Geschicklichkeit dieser nützlichen Tiere in Auffindung verirrerter und unter Lawinen begrabener Wanderer ist außerordentlich groß: den Umherirrenden zeigen sie den Weg nach dem Kloster, die Vergrabenen scharren sie aus dem Schnee und geben zugleich den in der Nähe befindlichen frommen Brüdern durch lautes Bellen Nachricht von ihrem Funde. Diese kommen dann eiligst herbei, um die weiteren Anstalten zur Rettung der Verunglückten zu treffen. Man erzählt sogar, daß die Hunde von St. Bernhard, wenn sie einen von Frost und Mattigkeit überwältigten Menschen finden, sich neben ihm niederlegen, um ihn durch die Wärme ihres eigenen Körpers wieder ins Leben zurückzurufen. Der Erstarrte wird in das Kloster getragen, dort durch alle nur möglichen Mittel aus seinem Todeschlummer erweckt, einige Tage hindurch verpflegt, bis er sich völlig wieder erholt hat und dann, mit den nötigen Bedürfnissen versehen, von den Mönchen über die gefährlichsten Stellen geleitet, um seine Reise ungehindert fortsetzen zu können. Ist keine Wiederbelebung möglich, so wird der Leichnam ins Totengewölbe gebracht und in ein leinenes Tuch gehüllt, auf einen Tisch gelegt, worauf er eine zeitlang liegen bleibt. Dann wird er abgenommen und an die Wände des Gewölbes zu den übrigen Toten gestellt, die wegen des steten Frostes nur langsam verwesen. Eine solche Auffstellung der Leichname soll den Angehörigen der Verunglückten Gelegenheit verschaffen, ihn im Falle einer Auffindung noch nach Jahren wiederzuerkennen.

Einmal hatten die Mönche drei ihrer Leute die Italien zugekehrte Seite des Berges herabbeordert, um einige Reisende, die im Kloster übernachteten, zu begleiten und auf dem Rückwege aus St. Remy, dem nächsten Dorfe, die nötigen Vorräte mitzubringen. Die kleine Reisegesellschaft hatte zwei Hunde bei sich, einen älteren, wegen seiner Klugheit berühmten, namens „Jupiter“, und einen jüngeren. Der Tag neigte sich zue, die Nacht brach herein; aber zum nicht geringen Befremden der Klosterbewohner wollte noch immer keiner von den Dienern zurückkehren. Indes beruhigten sie sich mit dem Gedanken, daß dieselben, von der Dunkelheit überrascht, es vorgezogen hätten, in St. Remy zu bleiben, als sich unnötigen Gefahren aussetzen; der nächste Morgen würde sie schon wohlbehalten zurückführen. Allein, als auch der folgende Tag unter vergeblichem Harren verfloßen war, machten sich zwei Mönche auf den Weg, um die Ihrigen aufzusuchen; nach anstrengendem Waten durch den tiefen Schnee gelangten sie an den unteren Teil des Sees, in dessen Nähe das Kloster liegt. Von hier aus konnten sie den größten Teil des nach St. Remy führenden Weges überblicken. Eine ungeheure Lawine hatte mit ihren Trümmern das ganze Tal ausgefüllt und ließ das

schlimmste ahnen. Indessen glaubten sie immer noch, daß die Leute in St. Remy angelangt und daselbst geblieben wären; in dieser Hoffnung kehrten sie nach dem Kloster zurück. Mein, noch an demselben Tage erschien ein Bote in Begleitung des älteren Hundes mit der Nachricht, daß die Wanderer mit ihren Führern das Dorf glücklich erreicht und letztere nach kurzem Aufenthalt nebst einem anderen Reisenden, dessen Ziel die Schweizerseite der Alpen gewesen, auf den Rückweg sich gemacht hätten. Weiter wisse er nichts, außer, daß eine Stunde später „Jupiter“ allein zurückgekehrt sei und durch sein Bellen und Winseln auf ein seinen Begleitern widerfahrenes Unglück habe schließen lassen. Jetzt konnte man über die Ursache des Ausbleibens nicht länger zweifeln. Nach einigen Monaten wurden die Leichname der Verunglückten gefunden. Eine ungeheure Lawine hatte sie nebst dem jüngeren Hunde begraben. „Jupiter“ war auf unaufgeklärte Weise dem Schicksale entgangen, um die Trauerbotschaft in das Kloster zu bringen. Der berühmteste und wertvollste Bernhardiner war „Barry“, der über vierzig Menschen das Leben gerettet haben soll. Er strich rastlos umher und ermüdete nie, immer wieder und wieder nach den gefährlichen Stellen zurückzukehren und Rettungsarbeiten vorzunehmen. Als er traktlos und alt geworden war, sendete ihn der Prior nach Bern, wo er starb und im Museum aufgestellt wurde.

Mannigfaltiges.

(Einen schrecklichen Selbstmord) beging am Freitag Nachmittag in Berlin der 38 Jahre alte, aus Landsberg gebürtige Bankbeamte Erich Nietschke, der mit seiner Familie in der Stephanstraße wohnte. Der Mann warf sich auf dem Bahnhof in Bellevue vor einen Stadtbahnzug und wurde buchstäblich zerstückelt. Weil zunächst noch Leben in dem Körper war, brachte man ihn nach dem Krankenhaus. Aber schon auf dem Wege dorthin erlag er den entsetzlichen Verletzungen. Die Leiche wurde nach dem Schauhaufe gebracht. Was Nietschke in den Tod getrieben hat, ist noch nicht bekannt.

(Lehmann-Hohenberg und Binswanger.) Die Affäre des Professors Lehmann-Hohenberg, der, nach dem viel erörterten Beschluß des Weimarer Schöffengerichtes, zur Beobachtung seines Geisteszustandes auf sechs Wochen einer Irrenanstalt zugeführt werden soll, ist in ein neues Stadium getreten. Nachdem die Beschwerde des Verteidigers gegen den Gerichtsbeschluß abgelehnt worden ist, sollte nun auf Wunsch des Gerichts der Gelehrte in der psychiatrischen Klinik seines langjährigen Gegners, des Universitätsprofessors Binswanger in Jena untergebracht werden. Nun aber weigert sich plötzlich Prof. Binswanger, den Kollegen von der anderen Fakultät in seine Klinik aufzunehmen. Wie ein Telegramm aus Jena meldet, hat Geheimrat Binswanger an das großherzogliche Staatsministerium in Weimar einen Bericht erstattet, in dem er die Gründe darlegt, aus denen die vom Schöffengericht in Weimar beschlossene zwangsweise Einlieferung und Festhaltung des Professor Lehmann-Hohenberg in der Jenaer Nervenklinik zweckwidrig sei. Die Anstaltsleitung lehnte die Aufnahme ab, da nach den Erklärungen des Professors Lehmann-Hohenberg und nach seinen schriftlichen Äußerungen über den Leiter der Anstalt, Professor Binswanger, und den Hausarzt der Anstalt, Professor Berger, es ausgeschlossen sei, daß mit der zwangsweisen Internierung des Angeklagten, der vom Gericht erstrebte Zweck erreicht werde. Die mit einer zwangsweisen Unterbringung Lehmann-Hohenbergs verbundene Gemütsbe-

wegung müßte für den Angeklagten gesundheitschädlich wirken.

(Zur Ermordung) des Bankiers Risch in Prag meldet die „Tägl. Rundschau“, daß an der Ermordung zwei Personen beteiligt waren. Man vermutet, daß sich die Mörder nach der Tat unverzüglich auf den Bahnhof begeben haben und abgefahren sind. Man verfolgt eine nach Leitmeritz weisende Spur. Den Räubern sind außer dem Bargeld viele Kostbarkeiten in die Hände gefallen, deren Wert auf 40 bis 50 000 Kronen geschätzt wird.

(Über einen Selbstmord) wird aus Bozen gemeldet: In einem Jungwald bei Kohlernau, einer abgelegenen felsigen Stelle, fand man die Leiche eines Touristen, der sich dort, wie die Untersuchung ergab, vor etwa 14 Tagen mit Zyankali vergiftet hat. Man fand bei ihm russische Zeitungen und russische Dokumente sowie zwei Fläschchen mit Gift.

(Wegen Veruntreuung) von 11 000 Franc und Fälschung verurteilte das Kriegsgericht in Nancy den Hauptmann Fontony, ehemaligen Zahlmeister des 37. Infanterieregiments in Troyes, zu drei Jahren Gefängnis und Absehung.

Glossen.

Karl Molnar veröffentlicht in der ungarischen Zeitschrift die folgenden Aphorismen:

Die Geistesreichen erfinden das On dit, die Dummen verbreiten es.

Wenn die Treue den Kopf verliert, bleibt die Neugier übrig.

Spiegel taugen nicht viel, wenn man — zu spät hineinblickt.

Man soll den Arzt nie vor der Rechnung loben.

Wie viele Menschen verdienen mehr, als sie verdienen.

Erinnerung ist die Rose, die auf dem Grab der Liebe erblüht.

Wir lieben eine Frau um das, was sie nicht ist, und verlassen sie um das — was sie ist.

Das Mitleid ist oft eine Flamme, die nicht erwärmt.

Die Frauen wollen niemals, daß der häusliche Herd ein Sparherd sei.

Die Eifersucht ist oft der Schatten, den die Liebe wirft.

Magdeburg, 1. Oktober. Jückerbericht. Kornzucker 88 Grad ohne Satz 9,90-10,00. Nachprodukte 75 Grad ohne Satz —. Stimmung: schwächer. Bratrasinnade I ohne Satz —. Raffinader I mit Satz —. Gem. Raffinade mit Satz —. Gem. Melis I mit Satz —. Stimmung: geschäftlos.

Hamburg, 1. Oktober. Müßel ruhig, verzollt 58,00. Kaffee ruhig. Umsatz —. Satz. Petroleum amerik. Spez. Gewicht 0,800° loco schwach 6,00. Wetter: schön.

Wetter-Übersicht.

der Deutschen Seewarte. Hamburg, 3. Oktober 1910.

Name der Beobachtungs-Station	Barometerstand	Windrichtung	Wetter	Temperatur Celsius	Windgeschwindigkeit in 10m Höhe	Barometerstand in 10m Höhe
Borkum	759,4	SSW	wolkig	14	0	767
Hamburg	761,9	SSO	Dunst	51	0	762
Swinemünde	763,7	SSO	halbedeckt	12	0	761
Neufahrwasser	767,9	SSO	Dunst	7	0	769
Memel	769,0	SSO	wolklos	7	0	768
Hannover	763,4	SSW	wolklos	17	3	764
Berlin	763,6	SSO	wolklos	18	0	766
Dresden	765,2	SSO	bedeckt	14	0	766
Breslau	767,1	SSO	halbedeckt	10	0	769
Bromberg	767,5	SSO	bedeckt	6	0	769
Meh.	767,5	SSO	bedeckt	14	0	764
Frankfurt (Main)	767,5	SSW	Dunst	15	0	768
Karlsruhe (Baden)	767,5	SSW	Regen	15	4	768
München	767,7	SSW	halbedeckt	14	4	767
Zugspitze	539,0	NNW	bedeckt	2	0	540
Silly	—	—	—	—	—	—
Aberdeen	751,6	WSW	wolkig	11	8	725
St. v. Alg.	—	—	—	—	—	—
Paris	—	—	—	—	—	—
Brünn	763,7	WSW	wolkig	14	7	760
Christiansund	—	—	—	—	—	—
Stagen	—	—	—	—	—	—
Kopenhagen	761,7	WSW	Dunst	14	0	766
Stockholm	767,6	SSO	bedeckt	9	0	769
Japaraanda	769,4	SSO	wolkig	2	0	771
Arhanghel	757,2	SSO	wolkig	0	1	758
St. Petersburg	770,3	SSO	wolkig	3	0	765
Riga	770,4	SSO	wolkig	5	0	768
Warschau	—	—	—	—	—	—
Wien	—	—	—	—	—	—
Rom	—	—	—	—	—	—

Hamburg, 3. Oktober, 9^u Vormittags. Depression, nordostwärts verlagert, von dem Minimum unter 740 mm über dem Nordmeer bis zum Kanal und Böhmen ausgedehnt, Hochdruckgebiete, ostwärts ziehend, von Finnland bis Ungarn und vor dem Kanal, heranziehend. Witterung in Deutschland: süßliche Winde, im Osten kühl, neblig, sonst wärmer, trübe, Nordwesten und Süden hatten Regenschauer, die Westküste nachts Gewitter

„Das Beste ist gerade gut genug“.

Diese alte Wahrheit sollte gegenüber den Mitteln zur Erhaltung und Erneuerung der Körperkraft wohl beachtet werden, Scotts Emulsion gehört unstreitig unter die besten, sowohl in bezug auf ihre bewährte Zusammensetzung, als auch hinsichtlich der in ihr verarbeiteten Rohstoffe. Sie werden gut daran tun, das Beste zu kaufen u. einen Versuch mit Scotts Emulsion zu machen, nur bitten wir, ausdrücklich Scotts Emulsion zu verlangen und sich keine Nachahmungen aufreden zu lassen.



Nur echt mit dieser Marke — dem Garanten — jedem des Scotts Emulsion —

Carl Mallon,

Thorn, Altstädtischer Markt 23,
Tuchhandlung.

Neueste Herren-Moden.

Elegante und solide Ausführung.

Grosse Auswahl von Stoffen
für Anzüge, Paletots, Hosen, Westen.

Zivile Preise.

Zivile Preise.

Wir vergüten bis auf weiteres für

Depositengelder

mit täglicher Kündigung	3 1/2 %	Zinsen.
" einmonatlicher	3 3/4 %	"
" dreimonatlicher	4 %	"
" sechsmonatlicher	4 1/4 %	"

Norddeutsche Credit-Anstalt,
Zentrale Thorn.

La Frische Dauerbrand-Ofen

von 12,50 Mark an.

Franz Zährer, Heiligegeiststr. 3.

Grütes Margarine-Spezial-Verkaufsgeschäft

nur Bachestr. 2, Ecke Breitestr.,

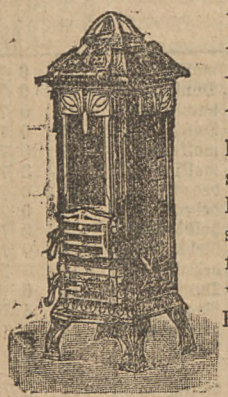
empfehlen täglich frisch eintreffende Margarine aus der größten Margarine-Fabrik Deutschlands von H. E. Mohr, Aktiengesellschaft, Altona-Bahrenfeld, einzige Fabrik, welche mit der Königl. preuss. Staatsmedaille ausgezeichnet ist.

Marke Siegerin	wie Molkereibutter	à Pfd.	80 Pfg.
" Mohra	" Landbutter	" "	70 "
" feinste Tafel	" Gebirgsbutter	" "	62 "
" Haushalt	" Kochbutter	" "	60 "
" Luna	" Backbutter	" "	50 "
Beste Pflanzenbutter			65-70 Pfg.
Garantiert reines Schweineschmalz	à Pfd.	78 Pfg.	
Speisefett, gewürzt und ohne Gewürz	" "	70 "	
Pflanzenschmalz, weich und hart	" "	60 "	
Backfett, zum Braten, Kochen u. Backen	" "	50 "	

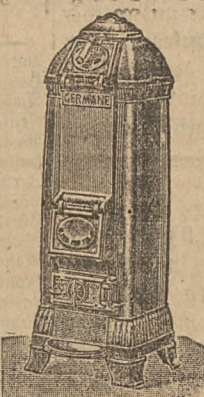
Besten Tilsiter Vollfett-Käse à Pfd. 70 Pfg.
Kosofett und Valmin billigst.
Postpakete erste Zone portofrei, gegen Nachn. werden versandt.

Den ganzen Winter durch
von Herbst bis Frühjahr

beständig
brennend



bei sparsamstem Brennstoffverbrauch, bequemer Bedienung, leichter und sicherer Regulierbarkeit, für dauernden wie zeitweisen Brand mit jeder Hausbrandkohle geeignet.



Winters

Dauerbrandöfen Patent Germanen.

Ueber 700 000 Stück im Gebrauch.

Neue Verkaufsliste durch:

C. B. Dietrich & Sohn, G. m. b. H.,
Breitestr. 35. Telephon Nr. 2. Breitestr. 35.

M. Berlowitz.

Seglerstraße 27. Fernsprecher 329. Seglerstraße 27.

Gardinen, Rouleaux,
Läuferstoffe

in größter Auswahl zu sehr billigen, streng festen Preisen.

Achtung!

Das bekannte Schuhwarenhaus
große u. reelle von

H. Penner

befindet sich jetzt zwei Häuser weiter

Sulmerstr. 10, zum „Goldenen Stiefel“.



Das Lager ist vom einfachsten bis zum elegantesten Genre ausgestattet.
Größte Auswahl in Pelz-, Tuch- und Kamelhaarstiefeln,
sowie echt russischen Gummischuhen.

Dem Ausverkauf ist noch ein großer Posten Schuhe aller Art, die ich, um damit zu räumen, zu jedem annehmbaren Preise verkaufe.
Damen-Gummischuhe von 1,55 M. an, Herren-Gummischuhe von 2 M. an.
Bestellungen sowie Reparaturen sauber und billig.
Achtungsvoll H. Penner.

S. Schendel & Sandelowsky

Spezialhaus grössten Stils für Herren- und
Knaben-Bekleidung, fertig und nach Mass.

Herbst- u. Winterneuheiten
in grösster Auswahl.

Herren-Winter-
Paletots und Ulster

in eleganter Ausführung und neuester Fassung

von 20 bis 75 Mk.

Herren-Jakett-
Anzüge

in neuesten Stoffen und gediegener Verarbeitung

von 18 bis 65 Mk.

Knaben-Paletots
und Ulster

in den neuesten und schickesten Fassons,

von 6 bis 30 Mk.

Knaben-Anzüge

von dauerhaften Stoffen, in Norfolk und Blusenfassons,

von 5 bis 24 Mk.

Wir fertigen ausschliesslich

Herren- und Knaben-
Kleidung

und können daher, dem Zuge der Zeit entsprechend, als

modernes Spezialgeschäft dem Käufer
das Richtigste sowie Vorteilhafteste bieten.

Kinematograph-Theater „Metropol“

dauernd in Thorn, Friedrichstr. 7,
nächste Nähe des Stadtbahnhofes.

400 Sitzplätze.

Darstellung hervorragender Tagesereignisse, Opern,
Dramen, Schauspiele, singende, sprechende und lebende
Bilder.

Täglich Anfang 4 Uhr.

Sonntags: Kassenöffnung 2 Uhr.

Entree: Reservierter Platz 50 Pfg., 1. Platz 30 Pfg.,
2. Platz 20 Pfg., Kinder 10 Pfg.

Jeden Sonnabend: Neues Programm.

Johannes Neumann,

Kleine Marktstraße 13,

empfiehlt:

Lagerbier: Thorner Brauhaus

Schönbusch,

Münchener Löwenbräu,

Culmbacher, Gräzer, Bortler

in
Flaschenfüllung mittels Stibrometer.

Fernsprecher 164.

Königl. Dom. Zaskotisch
bei Hofenkirch Weipr.
hat jederzeit
sprungfähige u. jüngere
Bullen
des weipr. Heerdbuches
mit besten Formen abzugeben.
Die Heerde erhielt auf der
Gruppenchau in Graudenz neben
dem ersten Sammelpreis hohe
Geldpreise.

Wichtig für alle Waisenräte
und Vormundschaftsbehörden.
Im unterzeichneten Verlage
erscheinen
Leitfaden für Waisenräte
u. Waisenspielerinnen
von Amtsrichter **A. Koepke**,
Vormundschaftsrichter
in Allenstein.
60 Seiten Oktav mit Sachregister
Preis 1 Mark.
Zu beziehen durch alle Buch-
handlungen sowie gegen Einsend.
von 1,05 Mk. franko von der
Verlagsbuchhandlung
J. Koepke, Neumark Bpr.

10 Hund-Wafler der bekannten
Oderbruch-Gänsefedern
lieferer unerschöpflich mit Daunen frei ins
Haus, also ohne weitere Unkosten, gegen
Nachnahme von 14,30 Mk.
Preisliste über alle Sorten Bettfedern
gratis.
Richard Lübeck, Fürstenseide,
Neumark.

Pianinos
aus der größten Piano-fabrik Euro-
pas, **Gebr. Zimmermann-Beipzig**,
sind vollständig billig und gut. Keine an-
dere Fabrik ist imstande ein solches gutes
Material für den billigen Preis zu liefern,
ein Piano von Zimmermann-Beipzig
Jahresproduktion 9000 Instrumente.
Meinverreter f. Thorn u. Kreis Thorn
F. A. Goram,
Galmersr. 13, I. — Magazin Bäckerstr.
Telephon 506.

Kocheaufvorrat
mit **Original-Weck**
Einrichtungen zur
Erhaltung aller Nahrungsmittel
Man verlange Druckzettel
oder bestelle meine Ausstellung
Georg Dietrich,
Alexander Rittweger Nachf.,
Elisabethstr. 7.
Meinverreter für Thorn und Um-
gegend.

Wichtig für Galtwirte.
Nach der neuen Vorschrift genügt die
Reinigung der Bierleitungen mit Soda zu
nicht mehr.
Wir empfehlen
Osteril
als ausgezeichnetes Reinigungsmittel und
bitten Gratisproben von uns zu verlangen.
Oster & Co.,
Fabrik für Bierdruckapparate,
Wittenberg i. Pr., Weidenbamm 10.
Bei Bedarf in kompl. Bierdruck-
apparaten oder Armaturen nach
neuer Vorschrift bitten kostenfreie
Angebote einzuholen.

Aepfel,
Säsel und Köpfpfel, beste Sorten,
Heute und Freitag in der Segler-
Kasse, in der Nähe von Optiker Meyer,
preiswert zu verkaufen.
Casimir Walter.

italienisch Fleischsalat,
prachtvolle Pasteten,
frischgeschossene
Rebhühner,
große Gänse,
feiste Fasane
J. G. Adolph.
empfehlen
55 Kautschwagen vieler Art, wenig
gebraucht, teils
neu, u. Federrollwagen billig.
Ladenspind verkaufe billig.
Waldstr. Markt 12, 1.

Holzverkauf im Forstrevier Gr. Bolumin.
Am Dienstag den 11. Oktober d. J.,
vormittags von 10 Uhr ab,
sollen in dem Lau'schen Gasthause in Ellermühl (Stanislawen):
24 rm Spaltknüppel,
150 rm Reißknüppel
öffentlich meistbietend gegen Barzahlung verkauft werden.
Stablewitz bei Unislaw den 27. September 1910.
Fürstl. Domänen-Verwaltung.

Koks
für Zentralheizungen, Heizöfen jeder Art, Trandöfen und Darren,
zur rauchlosen Fenerung von Dampfesseln, Lokomotiven und
Dampfbädern sowie zum Betriebe von Kraftgas- (Dowsongas-)
und Sauggasmotoren etc. hat abzugeben
Gaswerk Thorn.

Schürmanns
Patent-Anker und Universal-Eisen
dient zur schnellen, einfachen, soliden und billigen Herstel-
lung von
Bau-Ankern.
Jeder Anker kann sofort spielend leicht auf dem Bau,
ohne Feuer, auf kaltem Wege hergestellt werden.
25% Ersparnis.
Prospekte stehen gratis zur Verfügung.
Alleinverkauf:
Tarrey & Mroczkowski, Eisenhandlung.



C. G. Dorau, Thorn,
Altstädt. Markt 14,
neben dem kaiserlichen Postamt.
Gründung 1854 Gründung
empfiehlt:

Pelz-Kolliers	4, 6, 9, 15—18 Mk.
Pelz-Kragen	21, 27, 30—250 "
Pelz-Muffen	4,50, 6, 9, 15—140 "
Pelz-Mützen	12, 15, 18, 20—36 "
Damen-Pelze	100, 150, 200, 250 "
Damen-Jacken	100—150 "
Herren-Pelze	100, 150, 200, 250 "
Pelz-Joppen	60, 70—150 "
Ziegen-Decken	4—13,50 "
Angora-Decken	von 9 Mk. an
Wagen-Decken	m. Tuchbezug von 65 Mk. an

Umarbeitungen, Reparaturen, sowie
Bestellungen nach Mass sauber und sach-
gemäss. Bestellungen erbitte rechtzeitig.

Ziehung schon **Mittwoch, Donnerstag, Freitag!**
Ziehung 5., 6. u. 7. Oktober
Ziehungsverlegung u. Gewinn-Reduzierung. ausgeschlossen
Allensteiner Gewerbe-
Ausstellungen
LOTTERIE
519 Gewinne im Gesamtwerte von Mark
128000
40000
20000
10000
etc. etc.
Lose 1 Mark 11 Lose sortiert aus ver- 10 M.
schied. Tausend.
H.C. Kröger BERLIN W. 8.
Friedrichstr. 193a
sowie alle durch Plakate kenntliche Verkaufsstellen.
Telezr.-Adr.: Goldquelle.

Zum bevorstehenden Umzuge
bringe meine große
Gardinen-Wäscherei u. Spannerie
in erschöpfender Erinnerung.
Nur Trocken im Freien. — Kein Kalkfentrocknen. — Keine Kalköfen.
Dampf-Wäscherei „Edelweiß“ Anna Gründer,
Thorn.

J. Kassner, Fromberg,
Berlinerstraße 15. — Berlinerstraße 15.
Bureau für
Landschaftsgärtnerei und Gartentechnik.

Gewerbe- und Haushaltungsschule
zu
Danzig - Langfuhr, Ferberweg 18, Fernspr. 2202.
Durch Staat, Provinz, Stadt subventionierte Schule des vaterl. Frauenvereins.
Die Aufnahmelisten für die hauswirtschaftlichen Kurse sind ge-
schlossen.
Aufnahmen können nur noch für **Handarbeit, Schneidern,**
Waschanfertigung u. Kunststücken einschl. Zeichnen, erfolgen.
Schulbeginn: 13. Oktober, 10 Uhr.
Aufnahme für das **Handarbeitslehrerinnen- und Hauswirtschafts-**
lehrerinnen-Seminar findet nur April statt.
Programme, Auskunft, Pensionsvermittlung durch
die Vorsteherin
M. Gosse.
Sprechstunden: Montag 5—7, Dienstag, Donnerstag, Freitag, von 11—1 Uhr.

Reform-Zahn-Praxis
Arthur Heinrich,
Elisabethstr. 6. THORN Elisabethstr. 6.
Vollendete Ausführung von Plomben, künstlichen Zähnen usw.
Amerikanisches System.

Breslau III, Freiburgerstrasse 42
Dr. J. Wolff's Vorbereitungsanstalt
gegründet 1903, staatlich konzessioniert für die
Einjährig-Freiwillig., Fähnrichs-, Seekadetten-,
Primaner- und Abiturienten-Prüfung, sowie zum Ein-
tritt in die **Sekunda** einer höheren Lehranstalt. **Streng**
geregeltes Pensionat mit sorgfältiger Beaufsichtigung der
Schularbeiten. Viele vorzügl. Empfehlungen aus allen Kreisen.
1909 u. 1910 bisher **bestanden,** meist mit grosser Zeitersparnis,
138 Prüflinge, nämlich 23 Abiturienten
(20 am Gymnasium, 1 am Realgymnasium und 2 an der Oberreal-
schule), 6 nach O I, 12 nach U I, 5 die Schlussprüfung einer
Realschule bzw. eines Progymnasiums, 23 nach O II, 19 Ein-
jährige, 36 nach U II, 12 nach O III und 2 nach U III.
Prospekt.



70% Stromersparnis
durch die
Just-Lampe
der
Wolfram Lampen AG
Augsburg
Bei Elektrizitätswerken
Grosshändlern u. Installateuren
teuren erhältlich

Batterielampen von 1-20 Volt.
Drainröhren, Winterobst,
poröse Wand-Platten,
33x20x6,5 cm,
Balkonziegel, Kochziegel,
Dedensteine, Biberpflannen
Lieferer sofort
Heinrich Lüttmann,
G. m. b. H., Waldstr. 43.

Verblasste Stoffe
kann jeder leicht u. billig
selbst färben
mit den
echten
BRAUNS'SCHEN
FARBEN
Wassergewinn h. Millionentrach bewährt.
Zu haben in
Drogeriehandlungen
u. Apotheken.
Man achte auf
überstehend
abgebildete
Schleifenmarke.

W. SPINDLER
Berlin C. und
Spindlersfeld bei Cöpenick
Annahmen
in Thorn:
A. Böhm, Brückenstr. 34,
N. Monts, Mellienstr. 95, I.
Sendungen täglich.
Lieferzeit 8 bis 14 Tage.
Telephon 397.

Färberei und
Chemische
Waschanstalt
Schwarze Tiedelkühn
billig zu verkaufen. Zu erfragen in
der Geschäftsstelle der „Presse“.

Wohnungsangebote
Möbl. Zimmer zu vermieten
Sohlestr. 1, 3.
Gut möbl. Zim. gegenüb. Bahnh. Moder
sofort zu vermieten **Vogelstr. 2.**
Möbl. Zimmer an 1-2 Herren zu ver-
mieten Seglerstr. 7, I. Herzberg.
Gut möbl. Zimmer m. Pension sofort
zu verm. **Bäckerstr. 47, 1.**

Möbl. Wohn- und Schlaf-
zimmer zu vermieten **Klosterstr. 14, 1 Tr.**
Gut möbl. Zimmer m. a. o. Penf.
zu verm. **Luchmaderstr. 11, 2.**
Ein möbliertes Zimmer zu vermieten
Altstädter Nacht 12, 2.
1-2 möbl. Zimmer mit Pension zu
vermieten **Gerstenstr. 9 a, 1.**
Ein gut möbl. Zimmer
zu vermieten **Zellstr. 39, 1.**
Freundl. möbl. Zimmer vom 1. 10.
Luchmaderstr. 5, 1, r.
Gut möbl. Zim. (sep. Eing.) mit auch
ohne Pension sofort zu vermieten
Vaderstr. 2, 3, 1.

Zwei gut möbl. Zimmer
zu vermieten **Strobandstr. 1.**
Möbliertes Zimmer zu vermieten
1. 10. **Luchmaderstr. 7, part.**
Möbl. Zimmer mit auch ohne Pension
zu haben **Brückenstr. 16, 1 Tr., r.**
Gut möbl. Zim. mit Penf. vom 1. 10.
zu vermieten **Waldstr. 5, 2, r.**
Gut möbl. Zimmer zu vermieten
Katharinenstr. 5, 3.
Möbl. Zim. zu verm. **Acadest. 3, 2.**
Zwei möbl. Vorderzim., hochp. (auch
unmöbl.), Buchentube entl. Stuhl, nahe
der Pionier-Kaserne, zu vermieten. Zu
erfragen in der Geschäftsst. der „Presse“.

Möbl. möbl. Vorderzimmer sofort zu
vermieten **Gerberstr. 18, 1.**
M. J. v. sogl. b. a. om. **Waldstr. 9, 3.**
Möbl. Wohn- und Schlafzimmer,
Bad, Buchentube, entl. Stuhl, sofort
Schulstr. 22, zu vermieten.

Geräumiges, freundl. Zimmer,
hochpartiere, mit bequemem Eingang,
auch für Kontor oder Bureau geeignet,
billig zu vermieten. Wo, jagt die
Geschäftsstelle der „Presse“.

Laden,
für jede Branche passend, in dem seit
einer Reihe von Jahren ein Seltener
Geschäft mit Erfolg betrieben wurde,
ist vom 1. Oktober 1910 zu vermieten.
A. Burdecki, Coppersnitzerstr. 21.
1 großer Laden
mit 3 Zimmer-Wohnung, sowie eine
2 Zimmer-Wohnung mit allem Zubehör
sofort zu vermieten.
J. Lucht, Sandstr. 29.
Die in meinem Hause, Thorn, **Beise-**
straße 46, von Herrn Denist Orcholski
benutzten
2 Zimmer
in der 1. Etage, bestehend aus Empfangs-
zimmer und Atelier, sind vom 1. April
1911 anderweitig zu vermieten. Diese
beiden Räume eignen sich auch für einen
Rechtsanwalt, können aber auch zu einem
Etagengeschäft umgebaut werden. Näheres
Grundmann, Gutgeschäft,
Thorn.

Wohnung zu vermieten:
6 Zimmer mit reichl. Zubehör, Balkon
und Küchenloggia, Gartenland, Büchsen-
gelass und Pferdehstall, **Mellienstr. 109,**
1, per sofort.
Heinrich Lüttmann, G. m. b. H.,
Thorn, Mellienstr. 109.

3-, 4- u. 5-Zimmerwohnung
mit Badeeinrichtung und allem Zubehör
von sofort billig zu vermieten.
Wilhelm Franke,
Lindenstr. 58.

Freundl. Wohnung
von 3 Zimmern nebst Zubehör für 380
Mark von sofort zu vermieten
E. Willmetz, Beilbischerstr. 31.
Nuhige, freundl. Wohnung,
2 Zimmer, Küche, Entree, Gas, Wasser,
Klosett etc. für nur 180 Mark zu
vermieten.
Am Leibschervor, Gerstr. 11.
Freudl. Wohnung, 3 oder 4 Zimmer,
Mädchenstube, Gas,
Bad, Balkon, reichl. Zubeh., sof. zu verm.
Neubau Bergstr. 26, Thorn-Moder.
Umständl. Wohnung, 2 helle, renov.
freundliche Zim., Küche u.
Zubeh., nach vorn, sof. preisw. zu verm.
Coppersnitzerstr. 24.

Wohnung,
1. Etage, 2 Stuben und Küche, vom 1.
1. 10. zu verm. **Strobandstr. 12, Baden.**
Zwei herrschaftl. Wohnungen,
7 und 6 Zimmer, verfeinerter sofort
oder 1. Oktober zu vermieten.
Gezr. Mellienstr. 85.

5-u.6-Zimmer-Wohnung
per 1. 10. zu vermieten. Zu erfragen in
meinem Bureau, **Waldstr. 45.**
M. Bartel.

Wohnung,
3 Zimmer, Küche, Gas,
Badezelle und Entree, auf Wunsch
auch Pferdehstall, von sofort oder 1. 10.
zu verm. **Zühke, Wannenstr. 6.**
Wohnung,
zwei Zimmer und Zubehör, 4. Etage,
vom 1. 10. zu vermieten.
Bliske, Waldstr. 31.

Die Presse.

(Viertes Blatt).

Vom Zuhören.

(Nachdruck verboten)

Zuhören ist eine sehr schwere Kunst. Schon in der Schule machte uns diese Kunst viel zu schaffen, wenn der Lehrer lange Geschichten erzählte, und wir, angeregt durch die freundliche Frühlingssonne, die durch das Fenster schien, an das Spielen auf der Straße dachten. Und wie es in unserer Jugendzeit war, so geht es heute noch den Kindern in den Schulstuben: sie sollen zuhören, aber sie tun es nicht immer.

Und wie es den Kindern geht, so den Erwachsenen. Nur wenige Menschen hören recht zu, wenn man zu ihnen spricht; nur wenige können recht hören.

Und doch ist das rechte Zuhören eine sehr wichtige Sache, wie in der Schulstube, so im Leben. Wer in der Schule nicht zuhört, der lernt nichts, wer im Leben nicht zuhört, der schafft sich viele unnütze Arbeit, bereitet sich und anderen Schaden, verursacht Mißverständnisse und Streit und ruft Unheil hervor.

Der Chef sagt zum Angestellten, er soll zu Schulze nach der M-Strasse gehen und eine Bestellung machen, und der Bote kehrt nach einer Stunde zurück mit dem Bescheid, daß Herr Schulze nicht verstanden hat, was er befehlen wollte. Dann stellt sich heraus, daß dieser gar nicht in der M-Strasse, sondern in der K-Strasse war, und er möchte sogar Stein und Bein schwören, daß der Chef K-Strasse gesagt hat, denn er hat eben nicht zugehört.

Man geht in ein Geschäft mit einer Warenprobe und verlangt in derselben Farbe wie die Probe jedes breites Band. Der Verkäufer sagt: „Das haben wir nicht!“ Und es beginnt ein Streit zwischen Verkäufer und Käufer; jener behauptet, das Band schon gekauft zu haben in dem Geschäft, der Verkäufer versichert, daß es niemals geführt wurde. Und nach längerem Streitigkeiten stellt sich heraus, daß der Verkäufer die Bezeichnung „Breites überhört hat und schmales Band meint.“

Die fürchterlichsten Klatschereien entstehen durch die mangelnde Begabung, zuzuhören, und die größten Ärgernisse aller Art werden dadurch hervorgerufen.

Freilich, wie es in der Schule vorkommt, daß es nicht immer an den Schülern liegt, wenn diese nicht zuhören, sondern manchmal an den Lehrern, die im Leben nicht immer an denen, die überhören, sondern an jenen, denen man nicht recht

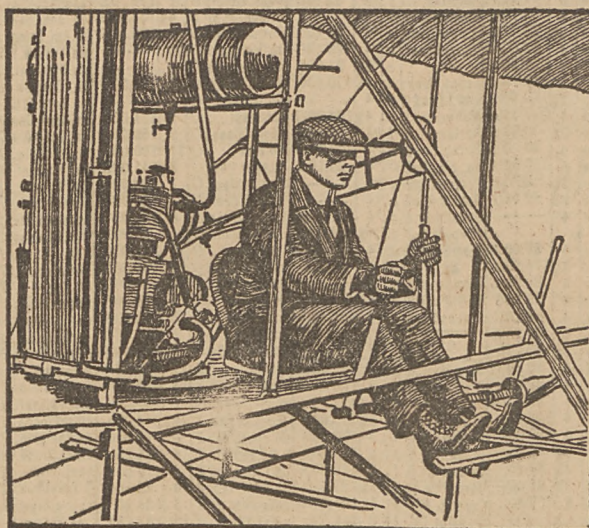
Ein Lehrer, der lebendig vorträgt, der nicht nur die Geschichte, die er den Schülern erzählen soll, erzählt, um sie zu erzählen, sondern, der so spricht, daß jeder Schüler meint, daß der Lehrer ihm persönlich die Geschichte erzählt, der die Schüler festsetzt durch seinen Vortrag, der wird auch die meisten Schüler zum Zuhören zwingen, trotz des Sonnenlichts, der durch die Fenster lugt und lacht.

Und so ist es auch im Leben. Der Chef, der seinen Angestellten die Bestellung recht ausrichtet, der Käufer, der im Geschäft die Ware richtig verlangt, die er kaufen will, denen wird auch richtig zugehört werden, trotzdem, wie gesagt, viele Menschen nicht recht zuzuhören verstehen.

Wie schlecht die Menschen zuhören, weiß jeder Theaterfachmann. Jeder junge Bühnenschriftsteller läßt die Personen auf der Bühne viel zu lange Reden halten; der geübte Dramatiker weiß, daß das Publikum lange Reden niemals vollkommen versteht, und die französischen Dramatiker, Bühnenhandlung und in dieser Beziehung den besten dramatischen Dichtern voraus sind, haben dem Selbstgespräche niemals den Spielraum gelassen, wie deutsche Dichter, und lassen ihre Personen nur in ganz kurzen Sätzen sprechen.

Jeder Schauspieler weiß, daß es die Zuhörer nicht merken, wenn er sich verspricht. Hat ein Schauspieler Unsinns gesprochen, so tut er sehr danach, sich zu verbessern, denn er macht nun erst das Publikum auf seinen Unsinns aufmerksam. Es ist ja wohl kein Kunstfehler, daß temperamentvolle wohl begabtesten Dichtern und in Schillerschen Stücken, dem gebildetsten Publikum und das bei dem besten Wortlaut zumteil den Zuhörern — wenn man das Wort hier anwenden kann — durchaus bekannt und gefällig war.

Laube, der entschieden ein sehr guter Kenner des Theaterpublikums war, gab den Schauspielern stets die Meinung, Reden, welche das Publikum nicht verstehen konnten, sollten unbedeutend sein, und sollten unbedeutend sein, durch irgend eine auffällige Handlung oder Bewegung zu begleiten. Was man hört und sieht, vernimmt man deutlicher und tiefer, als was man nur hört. Wenn im ersten Akte von einer Sache ganz beiläufig die Rede war, so mußten im dritten Akte die bedeutungsvollen Reden im ersten Akte so bedeutungsvoll reden, daß die Zuhörer sie wahrnehmen mußten, wenn das auch im ersten



Engelhardt am Steuer seines Aeroplans
Zu Kapitän Engelhardts
Flug nach Frankreich



Die Flugbahn

Der deutsche Flieger Engelhardt ist bei einem Fluge, der von Trier nach Metz führen sollte, bis in die Nähe von Nancy gelangt. Der Wrightpilot startete am 30. September um 4 Uhr 59 Minuten in Trier; 5 Minuten später war er über Igel, um 5 Uhr 48 Minuten befand er sich über Diedenhofen, dann passierte er Hauconcourt und erschien um 6 Uhr 20 Minuten über den Wälden von Metz.

Er sah indessen die tiefergelegene Stadt nicht, überschritt bei Pagny die Grenze und flog in der Dunkelheit noch weiter bis zu dem nördlich von Nancy gelegenen französischen Fabrikorte Pompey. Im ganzen hatte er also 200 Kilometer zurückgelegt. In Pompey wurde der deutsche Pilot von der Bevölkerung sehr freundlich aufgenommen.

Alte im Zusammenhange der Rede wenig sinnvoll war.

Und von solchem Theaterpraktikus muß man auch im Leben lernen. Auch im Leben muß man, wenn man zu Leuten spricht, das unterstreichen, deutlich hervorheben, worauf es ankommt. Man muß nicht nur hinreden, wenn der andere wirklich zuhören soll.

Indessen zeigt sich auch die mangelnde Befähigung zuzuhören bei vielen Menschen noch in anderer Weise. Sie können ihre Gedanken nicht auf das hinlenken, was der andere sagt und was sie hören sollen, sie müssen selbständig mit dazu denken; und da viele nicht denken können, ohne ihre Gedanken zu äußern, so müssen sie immer dazwischenreden.

In der Gesellschaft, im Konzert, im Vortragsaal begegnen wir unendlich viel Leuten, die nicht zuhören können, die dazwischenreden müssen.

Der Meister der Unterhaltungsgabe in einer Gesellschaft ist nicht der, der immerfort spricht, der nur allein erzählt, sondern der auch zuzuhören vermag. Es gibt kluge, geistvolle Menschen, die wohl selbst ungemein interessiert reden und erzählen können, die aber nicht die Gabe des Zuhörens verstehen, und die daher jede allgemeine Unterhaltung fördern. Denn sie denken und sinnieren nur immer auf das, was sie selbst reden oder reden wollen, geben, da sie nur zerstreut den anderen zuhören, keine rechten Antworten, oder beantworten nur die letzten Worte, die das Ohr zufällig und ohne Teilnahme aufgeknippt hat.

Diese Art Unfähigkeit zuzuhören beruht meist auf einem Mangel an Taktgefühl, der nicht selten einer gewissen Selbstüberhebung entspringt. Es ist unhöflich und taktlos, nicht auf die Worte dessen zu hören, mit dem man spricht, sondern während der andere spricht, seinen Gedanken freien Lauf zu lassen. Gibt einem die Rede des anderen nicht des Zuhörens wert, so mag man ein Gespräch mit ihm vermeiden. Und man wird nicht gezwungen, in Konzerte zu gehen oder dem Vortrag eines Musikstückes zu lauschen; tut man es aber, so ist es ungezogen, den Vortragenden zu fördern oder auch den anderen, die zuhören wollen, das Vergnügen des ruhigen Zuhörens zu rauben. Ebenso ist es ungehörig in der Unterhaltung, in die Rede eines anderen dazwischen zu schwagen.

Wie wenige Leute die Kunst des Zuhörens verstehen, vernimmt man, wenn sich drei oder vier über einen Gegenstand lebhaft unterhalten. Der eine will den anderen nicht zu Worte kommen lassen; jeder sucht dem anderen die Redeführung zu entreißen, bis schließlich alle sagen: „Aber so lassen Sie mich doch erst ausreden!“ Das ruft in der Regel der, der am meisten oder fast ausschließlich gesprochen, am lautesten. Würde einer dem anderen zuzuhören vermögen, so würde der Meinungsstreit leicht entschieden und beendet sein. Jeder hört aber nur auf das, was er selbst sagt.

In Vorträgen dagegen wird die Kunst geübt, das Zuhören zu heucheln. Sieht man sich einmal genauer die Reihen der Besucher von wissenschaftlichen Vorträgen an, so erkennt man leicht, wer mit Aufmerksamkeit dem Vortrage lauscht, und wer mit seinen Gedanken fernab ist; und man wird gegen Ende des Vortrages mehr Abwesende finden, als

solche, die dem Vortrage folgen. Die Erklärung dafür ist leicht gegeben: einem Vortrage mit Aufmerksamkeit zu lauschen, ist der anstrengendste geistige Genuß. Bei dem Besuche der Theater wird das Gehör bei der Aufnahme der geistigen Speisen unterstützt dadurch, daß auch das Gesicht zur Mitnahme herangezogen wird. Der musikalische Genuß wäre ja noch anstrengender, als ein Vortrag, doch dauert die Ausführung eines Konzertstückes niemals solange, wie ein wissenschaftlicher Vortrag, und der Geist kann sich in der Zwischenpause erholen.

Die Vorträge, welche mit Lichtbildern erklärt werden, werden daher immer viel bessere Zuhörer finden, weil hier die Anspannung des Gehörorgans unterbrochen und das Sehorgan gleichzeitig in Anspruch genommen wird. Und zuzuhören können die meisten Menschen viel andauernder. Das sehen wir im Kinematographentheater, in dem die Leute stundenlang zusehen können, ohne ermüdet zu werden. Solange nur zuzuhören vermöchte niemand, wie man im Kinematographentheater zusehen kann.

Davon sollten wir aber für das praktische Leben lernen. Die Lehrer in der Schule, denen die Kinder gern zuhören, sprechen oftmals gar nicht mehr fesselnd, als die anderen, denen man nicht zuzuhören pflegt, aber sie sind lebhafter in ihrem ganzen Wesen. Sie beschäftigen alle Organe der Kinder. Man vergegenwärtige sich zum Beispiel, wieviel mehr der Vortragende auf den Zuhörer wirkt, wenn er sich lebhaft bewegt, wenn er durch Handbewegungen und Mienenspiel die Zuschauer beschäftigt, als wenn er auf dem Vortragspult sitzt. Man denke ferner daran, wieviel mehr der frei Vortragende wirkt, als der seinen Vortrag ablesende, weil dieser sich nicht so lebhaft bewegt, Mienen des Gesichtes und Bewegungen der Hände nicht so lebhaft spielen lassen kann, als der frei Sprechende, weil er ja selbst seine Aufmerksamkeit auf seine Ausarbeitung verwenden muß.

Das aber kann man auch für das praktische Leben in kleinem Maßstabe zur Anwendung bringen. Wollen wir haben, daß man uns zuhört, müssen wir nicht nur das Ohr des Zuhörers beschäftigen, sondern seine Aufmerksamkeit auch noch in anderer Weise in Anspruch nehmen.

In etwas schroffer Art macht man das wohl unwillkürlich zuweilen, indem man bei besonderen Gelegenheiten mit der Faust auf den Tisch schlägt oder mit dem Finger droht. Aber das kann auch noch sonstwie mehr, als wir es gewöhnlich tun, geschehen.

Es ist vielleicht kein Zufall, daß die Engländer, die ja ihre Sprache mit sehr wenigen Handbewegungen begleiten, im allgemeinen sehr schlechte Zuhörer sind. Alle musikalischen Künstler beklagen sich darüber, daß man in England bei den ernstesten musikalischen Vorträgen der bedeutendsten Konzertveranstalter plaudert. Möglich, daß das eintönige Sprechen der Engländer dort dazu beigetragen hat, daß die Kunst des Zuhörens noch weniger verbreitet ist, als bei uns.

Kein Schelten, kein Räsonnieren oder gar Strafen wird die Schüler in der Schule zum Zuhören erziehen, wenn der beliebte Vortrag des

Lehrers dieses Ziel nicht erreicht, und ebenso ist es im Leben Erwachsenen gegenüber. Ob man einen Vortrag hält oder ein paar Worte nur spricht, man muß so sprechen, daß man zum Zuhören zwingt.

Das kann einerseits durch geschickte Anordnung dessen, was man zu sagen hat, geschehen, sodas der Zuhörer vor allem die Aufmerksamkeit auf die wichtigen Dinge lenken muß, die man zu sagen hat, andererseits durch Belebung der Rede. Man bedenke immer, daß man nicht für sich spricht, sondern für alle.

Mannigfaltiges.

(Wie wird man sich in diesem Winter defollettieren?) Die unbeständige und launenhafte Mode schreibt den Frauen nicht nur vor, wie sie sich zu kleiden, sondern auch, wie sie sich zu entküllen haben. Das Defollettieren ist dem Wechsel der Mode ebenso sehr unterworfen, wie der Schnitt des Rockes, die Breite des Ärmels oder die Größe des Hutes. Während die modernen, eng anliegenden Kleider sogar auf der Straße vom Bau der Glieder mehr verraten, als man zurzeit unserer Mütter und Großmütter für achtbar gehalten hätte, ist der Halsausschnitt in den letzten Jahren entschieden bezaubernder geworden als früher. In diesem Winter wird der Ausschnitt an Gesellschafts- und Ballkleidern eine vieredrige Form haben und weber auf der Vorderseite noch auf dem Rücken sehr weit herabreichen. Es scheint, daß die Tage des Hals- und Schultern bis zu gleicher Höhe völlig freilassenden Ausschnittes vorläufig gezählt sind. Nur zu den Korsettletten ist er noch vorläufig, und in der Sprache unserer Bekleidungskünstler und -künstlerinnen heißt er ja darum auch der „Sofausschnitt“. Von Nacken und Schultern wird die Mode also diesmal nicht viel zeigen, aber sie entschädigt sich dadurch, daß sie die Arme für den Ballsaal in ihrer ganzen Länge entblößt. Die schmalen Streifen, die den vieredrigen Ausschnitt einrahmen, bedecken den größten — und den schönsten Teil der Schultern und sind, so will es die Mode des kommenden Winters, reich mit hellglühenden Stimulsteinen oder bunten Glas- und Holzperlen besetzt. Aber der Armanfang bleibt frei, und der Arm zeigt sich in seiner ganzen Linie, vom Schultergelenk bis zu den Fingerspitzen. Man wird dieser Mode einen eigenartigen Reiz nicht absprechen können, denn ein wohlgeformter Arm ist immerhin eine recht erfreuliche Augenweide. Aber auch diese Mode wird den einen willkommen, den anderen höchst unerwünscht sein. Denn die wenigsten Frauen besitzen die „klassischen“ Arme, von denen in Romanen und Novellen so gern die Rede ist. Die Handschuhmacher hätten Ursache, mit dieser ärmellosen Mode zufrieden zu sein, denn man sollte meinen, daß die Nachfrage nach den 20- bis 24knöpfigen Glacehandschuhen, von denen ein Duzend schon ein kleines Vermögen darstellt, nun besonders stark werden müßte. Doch hat es jemals eine Logik auf dem Gebiete der Mode gegeben? Gerade das Unlogische, Widersprüchliche ist es, was sie liebt. Daher hat sie jetzt nicht nur den Arm, sondern auch den Handschuh für feilliche Toiletten in Verfall erklärt. Armbänder und Fingerringe sollen mehr zur Geltung gelangen als bisher, und auch diese Mode hat tatsächlich schon hier und da Eingang gefunden. Sie wird den Juwelieren zugute kommen, und wer weiß, vielleicht erlebt der breite goldene, mit einem einzigen großen Steine geschmückte Armreif am Dexam, wie man ihn im Altertum und dann wieder am Anjange und um die Mitte des vorigen Jahrhunderts trug, in diesem Winter eine neue Auf-erziehung.

Das billigste Getränk!
Rathreiners Malzcaffee.
Seit 20 Jahren bewährt.
= Medizinisch empfohlen. =
„Der Gehalt macht's!“

